

Il **design** che mette
in luce gli spazi

*The **design** that
highlights environments*



Chateau d'Axx®

Azienda - <i>Company</i>	5
I nostri valori - <i>Our values</i>	7
La nostra storia - <i>Our history</i>	8
Qualità dei materiali - <i>Quality of materials</i>	10
Pelli - <i>Leather</i>	12
Tessuti - <i>Fabric</i>	18
Imbottiti - <i>Upholstery</i>	22
3D Comfort - <i>3D Comfort</i>	26

Divani e poltrone – Sofas and armchairs

INTERNATIONAL - 4722/23/24	30	EOS - 3718	66
MONACO - 284E	32	AVENUE - 3814	68
DUDY - 2892/289P	34	VINCI - PS14	70
INDIANAPOLIS - 863E	36	GARDA - PS17	72
MILANO - 915T	38	NUVOLA - 142T	74
BELLAGIO - 954E	40	UNIVERSAL - 2221	76
ATLANTIC - 509	42	BRIGITTE - P140	78
FESTIVAL - 1722	44	TROPHEE - P35	80
SILHOUETTE - 1744	46	EASTWAY - P318	82
ATENEO - 763T/763P	48	HANSEL - P322	84
AMERICA - 1870/270P	50	ISOTTA - P332	86
ROMA - 2121	52	EDVIGE - P347	88
GOLDEN - 2220	54	PALOMBAGGIA - P352	90
CATULLO - 541T/2541	56	JOLLA - P344	92
GREEN - 2830	58	BELEN - P321	94
BAHIA - 3156	60	PLUTONE - P189	96
CANALETTO - 3422	62	JULIA - P353	98
MONTGOMERY - 3710/3711	64	MIRAGE - P359	100

A long history
of Italian excellence.
Since 1948.

In the beating heart of Europe a story comes to life that speaks of skill and determination, in which the innate predisposition of a family to transform the qualities of people into resources has allowed the Company to become a point of reference for those looking for a distinctive and refined living room today.

Una lunga storia
di eccellenza italiana.
Dal 1948.

Nel cuore pulsante d'Europa prende vita un racconto che parla di capacità e di determinazione, in cui l'innata predisposizione di una famiglia a trasformare le qualità degli uomini in risorse, ha permesso all'Azienda di divenire un punto di riferimento per chi cerca oggi un salotto distintivo e ricercato.



CREDIAMO NEL DESIGN.

È qualità senza compromessi, è design orgogliosamente italiano, è lusso accessibile: da più di 70 anni, Chateau d'Axx è la scelta di chi ama sorprendere – e sorprendersi – con l'eleganza e il comfort di soluzioni di arredo incredibilmente uniche.

WE BELIEVE IN DESIGN.

It is quality without compromise, it is proudly Italian design, it is affordable luxury: for more than 70 years, Chateau d'Axx has been the choice of those who love to amaze – and be amazed – with the elegance and comfort of incredibly unique furnishing solutions.



Values that create value.

The most reliable Made in Italy comes from dedication to work, executive rigor, sensitivity to beauty, humility in service: values that materialize in artisan creations capable of winning the heart of homes all over the world, also thanks to 11 factories and over 120,000 square meters of production area.

Valori che creano valore.

Il più affidabile Made in Italy nasce dalla dedizione al lavoro, dal rigore esecutivo, dalla sensibilità alla bellezza, dall'umiltà nel servizio: valori che si concretizzano in creazioni artigianali capaci di conquistare le case di tutto il mondo, anche grazie a 11 fabbriche e agli oltre 120.000 mq di superficie di produzione.



OLTRE 70 ANNI DI STORIA. UNICA, COME LA NOSTRA AZIENDA.

Con l'esperienza nella produzione abbiamo raggiunto i traguardi più importanti. Con il design italiano abbiamo rinnovato proposte e materiali. Con la qualità, continuiamo a scrivere la nostra storia: da Lentate sul Seveso a più di 90 Paesi nei 5 continenti.

MORE THAN 70 YEARS OF HISTORY. UNIQUE, LIKE OUR COMPANY.

With the experience in production we have achieved the most important milestones. With Italian design we have renewed products and materials. With quality, we continue to write our history: from Lentate sul Seveso to more than 90 countries on the 5 continents.

1948

Chateau d'Ax is founded

1972

New headquarters in Lentate sul Seveso (MB)

1976

Export growth in the USA

1989

New markets: Japan and Korea

1992

Chateau d'Ax Interiors Design and first showroom

1993

Creation of a franchising system

1995

First Chateau d'Ax franchise store in Italy

2005

200th franchise store in Europe

2010

New markets: India and South Africa

2011

350th franchise store in the world

2012

Dinamica, Design, and Deluxe collections

2013

Collection of solid wood furniture

2018

Sofa Jewellery Collection

2019

3D Comfort Collection

2020

Re-Life eco-friendly fabric collection

○

1948

Nasce Chateau d'Ax

○

1972

Nuova sede a Lentate sul Seveso (MB)

○

1976

Crescita export negli USA

○

1989

Nuovi mercati: Giappone e Corea

○

1992

Chateau d'Ax Interiors Design e primo showroom

○

1993

Creazione di un sistema di franchising

○

1995

Primo negozio Chateau d'Ax in franchising in Italia

○

2005

200° negozio in franchising in Europa

○

2010

Nuovi mercati: India e Sudafrica

○

2011

350° negozio in franchising nel mondo

○

2012

Collezioni Dinamica, Design e Deluxe

○

2013

Collezione di mobili in legno massello

○

2018

Sofa Jewellery Collection

○

2019

Collezione 3D Comfort

○

2020

Collezione di tessuti eco-friendly Re-Life

Leather, fabric,
upholstery:
**quality is made up
of choices.**

At Chateau d'Ax we always and only expect the best, because it is thanks to these precious allies that we can shape the most elegant creations of Italian design.

Pelli, tessuti,
imbottiti:
**la qualità è
fatta di scelte.**

In Chateau d'Ax pretendiamo sempre e solo il meglio, perché è proprio grazie a questi preziosi alleati che possiamo plasmare le più eleganti creazioni del design italiano.

TRATTIAMO
OGNI MATERIALE
COME SE FOSSE
L'UNICO.

Per garantire la massima soddisfazione ai nostri Clienti studiamo ogni materiale nei minimi particolari, scegliendo le tecniche di lavorazione che ne valorizzano le unicità.

WE TREAT
EVERY MATERIAL
AS IF IT WERE
THE ONLY ONE.

To ensure maximum satisfaction to our customers, we study each material down to the smallest detail, choosing the craftsmanship techniques that enhance its uniqueness.

OUR LEATHER IS OVER A HUNDRED THOUSAND YEARS OLD.

The first evidence of rudimentary clothing created with raw leather dates back to the Middle Palaeolithic age, at the time of the Neanderthals. Since then, leatherworking has naturally undergone many innovations. But what is most surprising is that, at their core, modern tanning processes are based on the discoveries made by our ancestors ages ago.

Experiencing again together the choice, processing, and application of leather on upholstery helps us fuel a 100,000-year-old passion and will help our customers discover a world of tradition and craftsmanship that is still alive today as it was back then.

Knowing how to choose leather is a matter of experience and skill.

Leather has countless variables such as bovine breed, country of origin, type of pasture, diet. Choosing the best that the market has to offer requires profound experience, necessarily gained hands-on.

LA NOSTRA PELLE HA PIÙ DI CENTOMILA ANNI.

Le prime testimonianze di rudimentali capi di abbigliamento creati con la pelle grezza risalgono al periodo paleolitico medio, ai tempi dell'Uomo di Neanderthal. La lavorazione della pelle, da allora, ha naturalmente subito molte innovazioni. Ma ciò che più sorprende è che, di base, i moderni processi di concia sono basati sulle scoperte fatte dai nostri antenati nella notte dei tempi.

Rivivere insieme la scelta, la lavorazione e l'applicazione della pelle sugli imbottiti aiuta noi ad alimentare una passione di 100.000 anni e aiuterà i nostri Clienti a scoprire un mondo di tradizione e artigianalità sempre vivo. Allora come oggi.

Saper scegliere la pelle è una questione di esperienza. E di capacità.

La pelle ha innumerevoli variabili come la razza bovina, il Paese di provenienza, la tipologia di pascolo, l'alimentazione. Scegliere il meglio che il mercato possa offrire richiede un'esperienza profonda, necessariamente maturata sul campo.

Il fascino delle imperfezioni.

La materia prima, la pelle, è naturale: come avviene per ogni cosa in natura, se la cura avviene con amore e rispetto il prodotto sarà di alta qualità. I pascoli sono quindi essenziali, se gli animali sono stati allevati all'aperto, con la corretta alimentazione, accuditi e protetti da parassiti, la pelle ottenuta sarà perfetta. Pur nelle sue imperfezioni, che conferiscono al materiale un valore unico e irripetibile.

The charm of imperfections.

The raw material, leather, is natural: as with everything in nature, if it is taken care of with love and respect, the product will be of high quality. Pastures are therefore essential: if the animals have been raised outdoors, with proper nutrition, cared for and protected from parasites, the resulting leather will be perfect, even in its imperfections, which give the material a truly unique value.

Solo **pelli di qualità** per i nostri divani.

PELLE FIORE O MEZZO FIORE

È la qualità di pelle più pregiata, ed è lo strato più esterno della pelle, dove praticamente sono visibili i pori della pelle dell'animale. È una pelle molto resistente e morbida: fatta per durare nel tempo.

PELLE STAMPATA O A GRANA NATURALE

La pelle stampata è definita anche pelle corretta. Esistono pelli con stampe più o meno profonde, che propongono un disegno che viene definito "stampa a dollaro o madras". La pelle stampata alla vista è più uniforme della pelle naturale perché durante il processo di stampa della pelle, la superficie è compressa.

Only **makes quality leathers** for our sofas.

FULL GRAIN OR HALF GRAIN LEATHER

This is the finest quality leather, and it is the outermost layer of the skin, where the pores of the animal's skin are nearly visible. It is a very resistant and soft leather: made to last a long time.

PRINTED OR NATURAL GRAIN LEATHER

Printed leather is also called corrected leather. There are leathers with more or less deep prints, which offer a design that is called "dollar or madras print". Visually printed leather is more even than natural leather because during the leather printing process, the surface is compressed.

The long journey
of our
leather sofas.

Il lungo percorso
dei nostri
divani in pelle.

The leather selection

The Chateau d'Axx experts make a new selection for each individual sofa: the design, composition, and size dictate the rules.

Cutting

The piece of leather is meticulously checked to be adapted to the individual parts of the sofa and cut in a specific direction to keep its grain consistent and ensure its smooth and uniform appearance once stretched.

Sewing

In the sewing room, the products are further inspected to ensure that seams, zippers, and the direction of the weave are perfect.

The lining

In the upholstery workshop, everything must match perfectly: the leather must adhere perfectly to the edges and seats, and the feet and the sliding and Relax mechanisms are mounted.

The final check

Each sofa is checked one last time under powerful neon lights that reveal every slightest imperfection, even if we rarely find any.

La selezione della pelle

Gli esperti Chateau d'Axx effettuano una nuova selezione per ogni singolo divano: sono il design, la composizione e le dimensioni a dettare le regole.

Il taglio

Il pezzo di pelle viene controllato minuziosamente per essere adattato alle singole parti del divano e tagliato in una direzione specifica per mantenerne coerente la grana e garantirne l'aspetto liscio e uniforme una volta teso.

La cucitura

Nella stanza del cucito, i prodotti sono ulteriormente ispezionati per garantire che cuciture, cerniere e la direzione della trama siano perfette.

Il rivestimento

Nel laboratorio di tappezzeria deve combaciare tutto alla perfezione: la pelle deve aderire perfettamente alla bordatura e alle sedute, e vengono montati i piedi e i meccanismi scorrevoli e Relax.

Il controllo finale

Ogni divano viene controllato un'ultima volta sotto potenti luci al neon che rivelano ogni minima imperfezione, anche se raramente capita di trovarne.

THE FABRICS: MORE THAN A THOUSAND COLOURS FOR COUNTLESS POSSIBILITIES.

The search for the best yarns all over the world and a design capable of meeting people's tastes and needs have made the company synonymous with 'upholstery tailors'. Over 80 different fabrics, more than 1,000 colours available, a wide modularity in the composition of the individual elements.

So many variables that each of our sofas becomes truly unique.

Pure virgin wool, casual cotton, microfibre, natural and even recycled fibres: the quality fabrics used in the upholstery of our sofas are countless.

I TESSUTI: PIÙ DI MILLE COLORI PER INFINITE POSSIBILITÀ.

La ricerca dei migliori filati in tutto il mondo, un design capace di incontrare i gusti e le necessità delle persone ha reso l'Azienda sinonimo di "sarti degli imbottiti". Oltre 80 diversi tessuti, più di 1.000 colori disponibili, un'ampia modularità nella composizione dei singoli elementi.

Così tante variabili che ogni nostro divano diventa unico. E irripetibile.

Pura lana vergine, cotone casual, microfibra, fibre naturali e persino riciclate: sono innumerevoli i tessuti di qualità utilizzati nel rivestimento dei nostri divani.

Per noi di Chateau d'Ax la qualità e la naturalità non si discutono, ciò su cui invece poniamo particolare attenzione è la praticità nell'utilizzo di tutti i giorni. Perché un divano non è solo un oggetto di design da sfoggiare, è soprattutto un complemento da vivere ogni giorno nel massimo comfort.

For us at Chateau d'Ax, quality and naturalness are unquestionable, but what we pay particular attention to is practicality in everyday use. Because a sofa is not just a design object to flaunt, it is above all a complement to experience every day with maximum comfort.

Ogni nostro tessuto è un **"abito"** su misura.

Per vestire di qualità i nostri prodotti selezioniamo i tessuti con cura, affinché rispondano non soltanto alle esigenze di oggi, ma anche e soprattutto a quelle di domani. Ecco dunque che accanto a tessuti "di oggi" come gli idrorepellenti, resistenti ai liquidi oleosi e acquosi, o la microfibra, dall'effetto vellutato e morbido, abbiamo creato una nuova linea che guarda al futuro. Nostro e dell'ambiente.

Re-Life, la collezione di tessuti **eco-friendly**.

Re-Life è una collezione innovativa che nasce dal profondo rispetto per l'ambiente e dalla volontà di limitare lo spreco di materie prime, recuperandole in tessuti esclusivi: in fibra naturale, totalmente biodegradabili; da riciclo organico, le soluzioni ecologiche del futuro; in PET 100% riciclato, dal recupero di bottiglie di plastica.

Each one of our fabrics is a **"tailor-made garment"**.

To dress our products with quality, we select fabrics carefully, so that they meet not only the needs of today, but also and above all those of tomorrow. Thus, alongside modern fabrics such as water repellent ones, oil- or water-resistant ones, or microfibre, with a velvety and soft effect, we have created a new line that looks to the future. Our future and the environment's.

Re-Life, the **eco-friendly** fabric collection.

Re-Life is an innovative collection that comes from the deep respect for the environment and the desire to reduce the waste of raw materials, recovering them and turning them into exclusive fabrics: natural fibre, completely biodegradable; organic recycling, the ecological solutions of the future; 100% recycled PET, from the recovery of plastic bottles.

**The upholstered
furniture:**
inside relaxation.

Gli imbottiti:
dentro il relax.

In the beginning it was straw, which had always been the material used to make everyday life softer. Seat pads were no exception. They were entrusted to saddlers, true artisans of this trade as early as the 1500s, who kept the straw or even the animal hair and wool fixed with fabric or leather directly nailed to the structure.

We have to wait until the 1800s for the appearance of crossed belts and cylindrical compression springs to give more elasticity and body to armchairs and sofas.

And we arrive at the first half of the 1900s, when the first natural latex materials appeared, and at the seventies with the first polyester and acrylic wadding that gradually replaced wool.

Today, comfort is dictated by the multiple needs of the human body, which we at Chateau d'Ax take into consideration right from the design stage.

In principio era la paglia, da sempre il materiale utilizzato per rendere più soffice la vita quotidiana. Le imbottiture dei sedili non facevano eccezione. Venivano affidate ai sellai, veri artigiani di questo mestiere già nel 1500, che tenevano fissa la paglia o anche il crine animale e la lana con tessuto o cuoio direttamente inchiodato alla struttura.

Dobbiamo aspettare l'800 per la comparsa delle cinghie incrociate e delle molle a compressione cilindriche per dare più elasticità e corpo a poltrone e divani.

E arriviamo alla prima metà del 900, quando comparvero i primi materiali in lattice naturale e agli anni settanta con le prime ovatte in poliester e acrilico che sostituiscono man mano la lana.

Oggi il comfort e la comodità sono dettati dalle molteplici necessità del corpo umano, che noi di Chateau d'Ax teniamo in considerazione sin dalla progettazione.

Scelte che **fanno la differenza.**

LA SELEZIONE DEL LEGNO

Il legno ha il fondamentale compito di garantire la solidità della struttura di un divano negli anni. In Chateau d'Axx i telai, chiamati in gergo fusti, li realizziamo in faggio multistrato – già stagionato e proveniente da coltivazioni sostenibili – composti da piani di legno massiccio uniti a incastro e in seguito incollati con speciali adesivi che resistono all'umidità e assicurano l'indeformabilità.

LE CINGHIE ELASTICHE

Le cinghie elastiche sono le principali responsabili del sostegno di un imbottito. Ecco perché scegliamo solo cinghie di primissima qualità, realizzate in lattice naturale e rivestite agganciando il filato di polipropilene alla gomma per impedire che quest'ultima scivoli all'interno del tessuto. Questo procedimento consente alla cinghia di durare più a lungo nel tempo e di conservare la propria elasticità durante l'utilizzo.

IL POLIURETANO, SOFFICE E MORBIDO

Il poliuretano ha una struttura interna a nido d'ape con celle aperte e sottili che garantiscono leggerezza, traspirabilità e ottime doti meccaniche. La particolare architettura fa in modo, inoltre, che mentre si è seduti venga effettuato un veloce ricambio d'aria, con un conseguente miglioramento anche della resa elastica.

Choices that **make a difference.**

THE SELECTION OF WOOD

Wood has the fundamental task of guaranteeing the solidity of the structure of a sofa over the years. In Chateau d'Axx, we make the frames in multilayer beech – already aged and coming from sustainable cultivations – composed of solid wood surfaces joined together and then glued with special adhesives that resist humidity and ensure non-deformability.

THE ELASTIC BELTS

The elastic belts are the main components that support an upholstered item. This is why we choose only the highest quality belts, made of natural latex and covered by attaching the polypropylene yarn to the rubber to prevent the latter from slipping inside the fabric. This procedure allows the belt to last longer and keep its elasticity over time.

THE SOFT POLYURETHANE

Polyurethane has an internal honeycomb structure with open and thin cells that guarantee lightness, breathability, and excellent mechanical qualities. The particular architecture also ensures quick air exchange while seated, with a consequent improvement in the elastic yield.



3D Comfort, the new dimension of well-being.

*The exclusive 3-layer padding of 3 different materials
of the highest quality.*

3D Comfort, la nuova dimensione del benessere.

*L'esclusiva imbottitura a 3 strati di 3 materiali differenti
di altissima qualità.*

DE LUXE FOAM AD ALTA INTENSITÀ.

*Il primo strato del 3D Comfort è costituito
dal poliuretano espanso con una densità
di 35 kg/m². La sua composizione permette
la corretta traspirazione, mentre il suo design
offre un alto grado di sostegno e garantisce una
lunga durata dei cuscini con uso intenso.*

FIBRE VISCOELASTICHE MEMORY.

*Il secondo strato è il memory foam,
una schiuma densa a base di poliuretano
che può deformarsi in maniera diversa
in ogni suo punto, modellandosi attorno
alle forme del corpo e distribuendo il peso
in maniera uniforme.*

PIUME 100 % NATURALI.

*Il terzo strato è la piuma 100% naturale,
che regala una piacevole sensazione di soffici-
tà e morbidezza, e conserva il microclima
del corpo grazie alle naturali proprietà
traspiranti e impermeabilizzanti.*

HIGH-INTENSITY DELUXE FOAM.

*The first layer of 3D Comfort is made up of
polyurethane foam with a density of 35 kg/m².
Its composition allows correct transpiration,
while its design offers a high degree of support
and guarantees a long life of the cushions with
intense use.*

VISCOELASTIC MEMORY FIBRES.

*The second layer is memory foam, a dense
polyurethane-based foam that can deform
differently in every point, modelling itself around
the shape of the body and distributing the weight
evenly.*

100 % NATURAL FEATHERS.

*The third layer is 100% natural down, which
gives a pleasant sensation of softness and
preserves the microclimate of the body thanks
to its natural breathable and waterproofing
properties.*

Divani e
poltrone

Sofas and
armchairs



4724 KQ+4723 CB - 4723 CB+4722 CB+4723 CB - 4722 CB+CB

Un modello, tre stili, infinite soluzioni d'arredo. È un divano componibile a piacere dal forte impatto visivo, caratterizzato da un design ergonomico, movimento Relax e originali cuciture, che esaltano ogni forma.

Soluzione versatile, modulabile grazie agli elementi singoli e disponibile con movimenti Relax. Presenta piedini antiscivolo ed è rivestito in pelle, tessuto o microfibra, con imbottitura in poliuretano espanso.

One model, three styles, endless furnishing solutions. It is a modular sofa with a strong visual impact, characterized by an ergonomic design, Relax movement and original stitching, which enhance every shape.

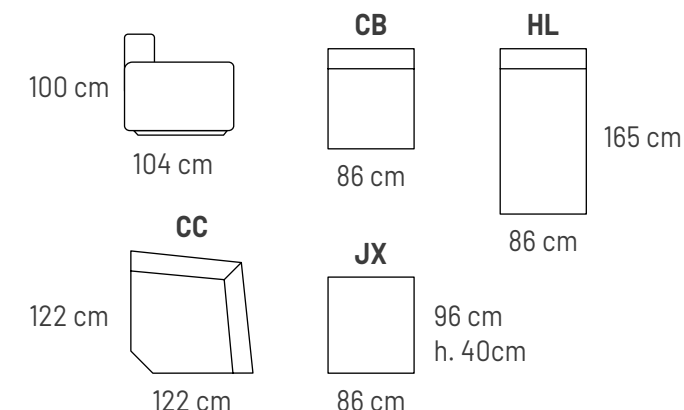
A versatile solution, modular thanks to the single elements and available with Relax movements. It has non-slip feet and it can be upholstered in leather, fabric or microfibre, with polyurethane foam padding.

- **RIVESTIMENTO:** pelle, microfibra o tessuto; non sfoderabile
- **FUSTO:** pannelli di fibra di legno e multistrato classe E1, assemblato con listelli in abete massello e/o faggio massello; le parti della struttura portante sono imbullonate
- **SOSPENSIONI SEDUTA:** cinghie elastiche
- **SOSPENSIONI SCHIENALE:** cinghie elastiche
- **IMBOTTITURA SEDUTA:** poliuretano espanso misto piuma
- **IMBOTTITURA SCHIENALE:** poliuretano espanso misto piuma
- **PIEDINO:** piedino in plastica nero antiscivolo, h. 3,5 cm
- **ALTRE INFORMAZIONI:** disponibile con relax elettrico

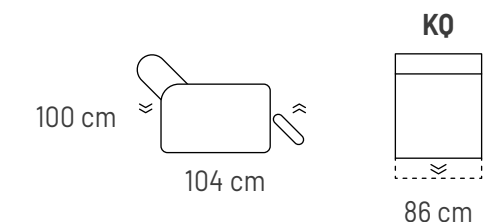
- **COVERING:** leather and fabric; not removable cover
- **FRAME CONSTRUCTION:** hardwood load bearing, rails, high density particle board, glued, screwed and stapled
- **BACK CUSHIONS:** polyurethane foam and mixed feather
- **SEAT INTERIORS:** polyurethane foam and mixed feather
- **BACK SUSPENSIONS:** webbings (elastic belts)
- **SEAT SUSPENSIONS:** webbings (elastic belts)
- **FEET:** black plastic feet h. 3,5 cm
- **OTHER INFORMATION:** model with electric relax



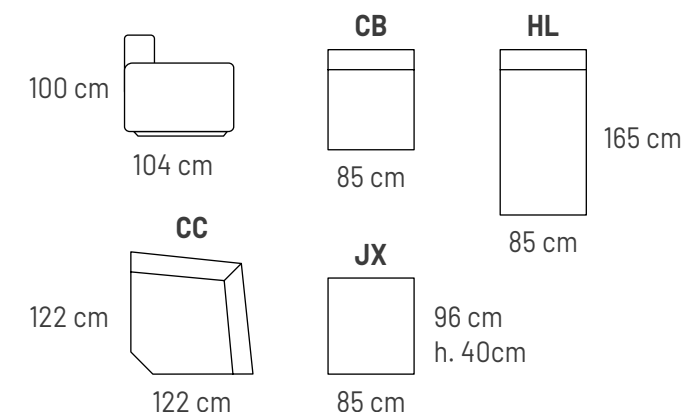
4722/4723 ELEMENTI FISSI - STATIC ELEMENTS



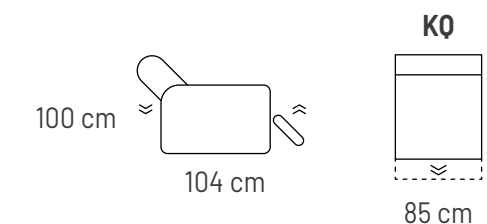
4722/4723 ELEMENTI RELAX - RELAX ELEMENTS



4724 ELEMENTI FISSI - STATIC ELEMENTS



4724 ELEMENTI RELAX - RELAX ELEMENTS





X5 - RN

Il suo è un design moderno, impreziosito da cuciture a vista e originali piedini in metallo cromato. L'estetica essenziale guarda al massimo del comfort, con poggiatesta reclinabili e l'esclusivo movimento Relax.

Piedini in metallo cromato sorreggono la struttura, mentre il rivestimento in pelle o tessuto ricopre l'imbottitura in poliuretano espanso. Poggiatesta reclinabili completano l'esperienza di relax.

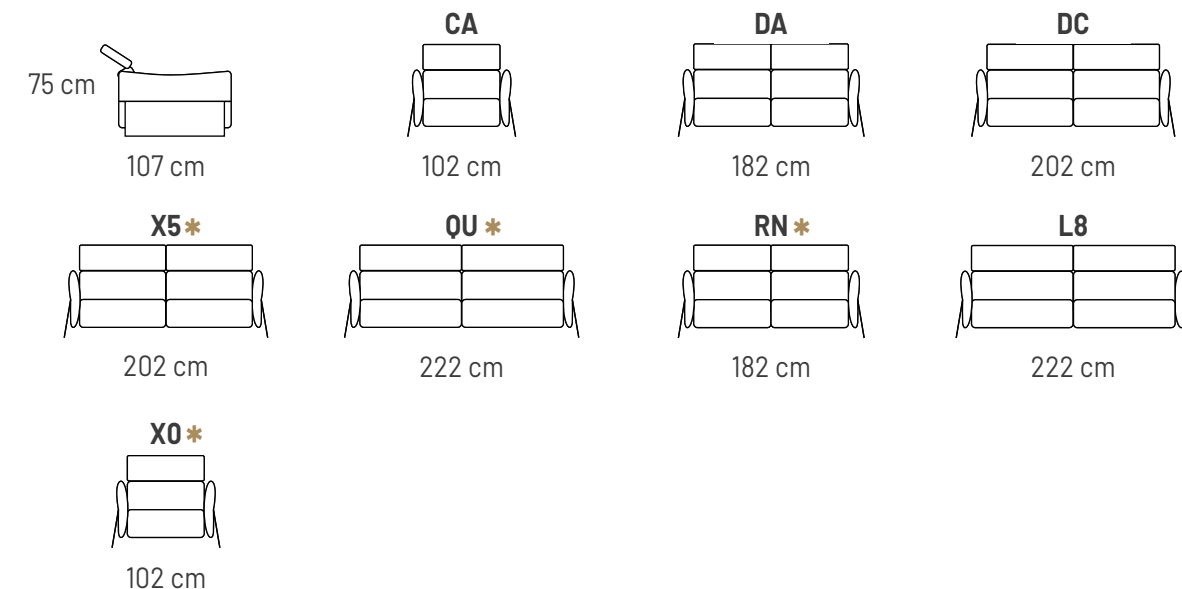
A modern design, embellished by exposed seams and original chromed metal feet. The minimalist style combines with maximum comfort, with reclining headrests and the exclusive Relax movement.

Feet in chromed metal support the structure, while the leather or fabric upholstery covers the polyurethane foam padding. Reclining headrests complete the relaxing experience.

- **RIVESTIMENTO:** pelle o microfibra; non sfoderabile
- **FUSTO:** pannelli di fibra di legno e multistrato classe E1, assemblato con listelli in abete e/o faggio massello; le parti della struttura portante sono imbullonate
- **IMBOTTITURA SCHIENALE:** poliuretano espanso
- **IMBOTTITURA SEDUTA:** poliuretano espanso
- **SOSPENSIONI SCHIENALE:** cinghie elastiche
- **SOSPENSIONI SEDUTA:** cinghie elastiche
- **PIEDINO:** piedini in metallo finitura cromata h.14 cm
- **SOTTO DIVANO:** copertura parapolvere
- **INFORMAZIONI AGGIUNTIVE:** movimenti relax elettrici; poggiatesta reclinabili

- **COVERING:** leather and fabric; not removable cover
- **FRAME CONSTRUCTION:** hardwood load bearing, rails, high density particle board, glued, screwed and stapled
- **BACK CUSHIONS:** polyurethane foam
- **SEAT INTERIORS:** polyurethane foam
- **BACK SUSPENSIONS:** webbings (elastic belts)
- **SEAT SUSPENSIONS:** webbings (elastic belts)
- **FEET:** metal feet chromed finish h. 14 cm
- **UNDER BOTTOM:** dust cover only for fixed items
- **OTHER INFORMATION:** model with electric relax; adjustable headrests

ELEMENTI - ELEMENTS



DUDY – 2892/289P

2892 Sfoderabile / 289P Non sfoderabile - 2892 Removable cover / 289P Not removable cover

Chateau d'Axx®



C2+01

Le sue forme reinterpretano la tradizione, per un design raffinato e contemporaneo. Dall'estrema cura dei dettagli nascono la particolare struttura del bracciolo e la finitura dei piedini in metallo color marrone.

La sua versatilità suggerisce differenti possibilità di arredare ogni spazio con linee moderne e leggere, il rivestimento in tessuto avvolge l'imbottitura di poliuretano espanso e soffici piume.



Its shapes reinterpret tradition, for a refined and contemporary design. The distinctive structure of the armrest and the brown finish of the metal feet come from the extreme attention to detail.

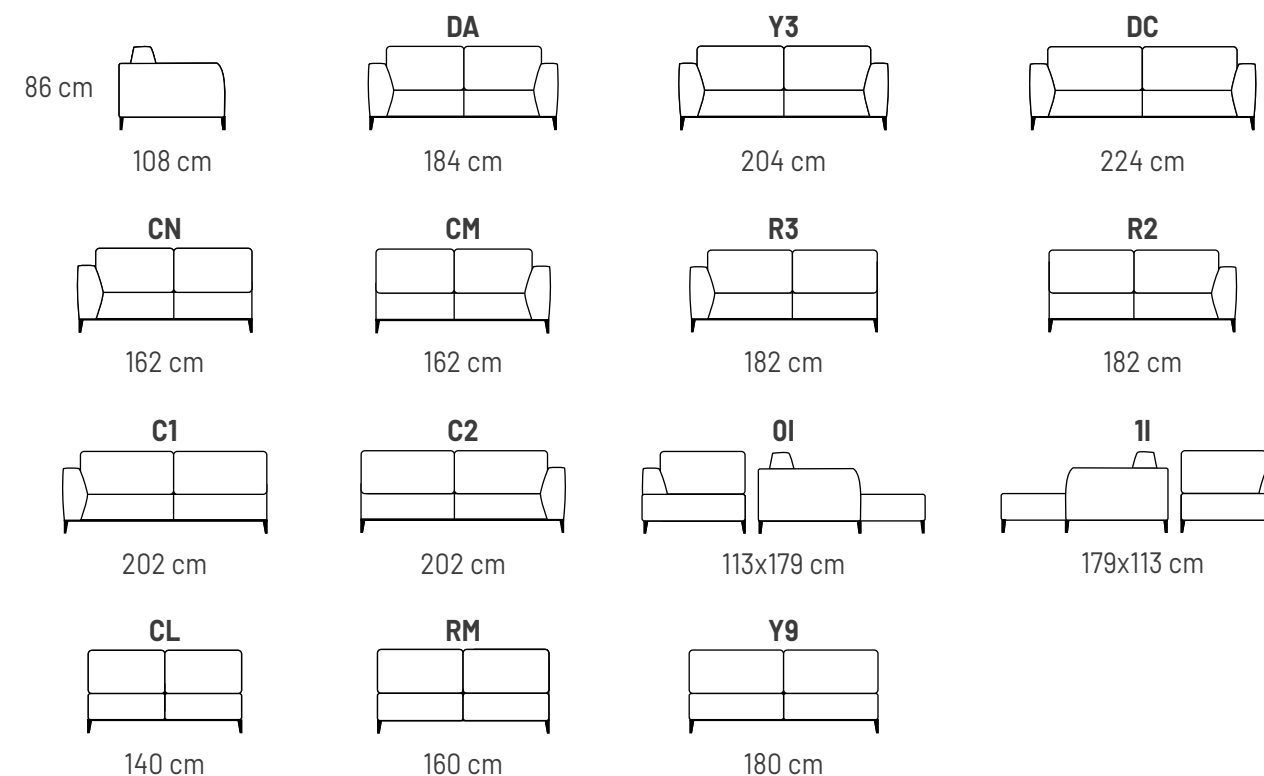
Its versatility suggests different possibilities to furnish any space with modern and light lines; the fabric covering envelops the padding of polyurethane foam and soft down.



- **RIVESTIMENTO:** tessuto e microfibra
- **FUSTO:** pannelli di fibra di legno e multistrato classe E1, assemblato con listelli in abete e/o faggio massello; le parti della struttura portante sono imbullonate
- **IMBOTTITURA SCHIENALE:** poliuretano espanso e misto piuma
- **IMBOTTITURA SEDUTA:** poliuretano espanso e misto piuma
- **SOSPENSIONI SCHIENALE:** cinghie elastiche
- **SOSPENSIONI SEDUTA:** cinghie elastiche
- **IMBOTTITURA BRACCIOLO:** poliuretano espanso
- **PIEDINO:** piedini in metallo finitura laccata marrone h. 15 cm
- **SOTTO DIVANO:** copertura parapolvere

- **COVERING:** fabric and microfibre
- **FRAME CONSTRUCTION:** hardwood load bearing rails, high density particle board, glued, screwed and stapled
- **BACK CUSHIONS:** polyurethane foam and mixed feather
- **SEAT INTERIORS:** polyurethane foam and mixed feather
- **BACK SUSPENSIONS:** webbings (elastic belts)
- **SEAT SUSPENSIONS:** webbings (elastic belts)
- **ARM INTERIORS:** polyurethane foam
- **FEET:** metal feet lacquered brown finish h. 15 cm
- **UNDER BOTTOM:** dust cover

ELEMENTI - ELEMENTS





6Y+CB+CC+CL+II

Movimento Relax e linee ricercate, come nella caratteristica struttura laterale, sono protagonisti di un divano totalmente modulare. Proposto anche nella soluzione con tavolino girevole.

Rivestito in pelle, microfibra o tessuto, è imbottito in poliuretano espanso. Poggiatesta reclinabili conferiscono al suo design con originali finiture laterali un tocco supplementare di relax.

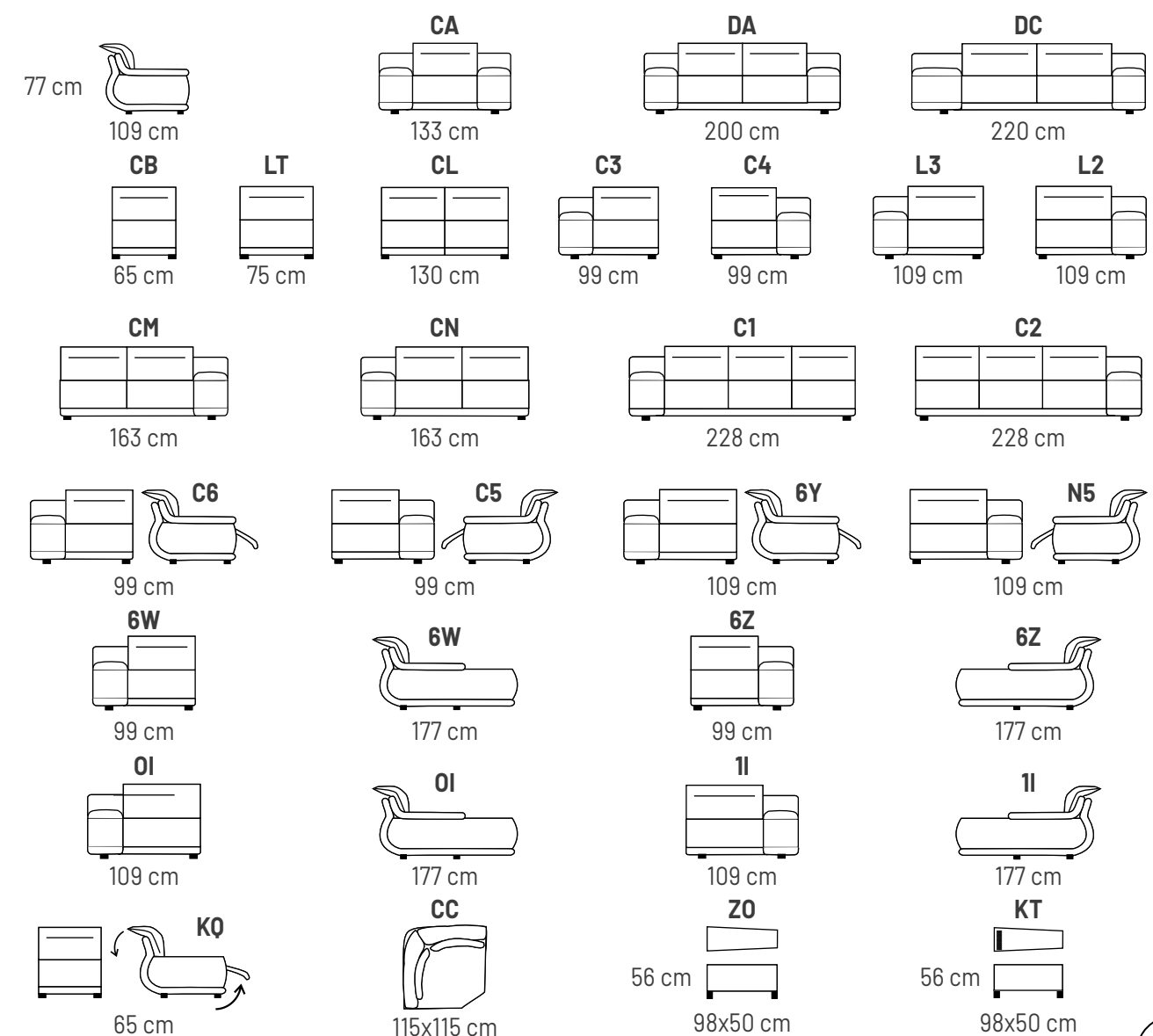
Relax movement and refined lines, like in the characteristic side structure, are the protagonists of a completely modular sofa. Also available with rotating table.

Covered in leather, microfibre, or fabric, it is padded with polyurethane foam. Reclining headrests give its design with original side finishes an extra touch of relaxation.

- **RIVESTIMENTO:** pelle, tessuto o microfibra; non sfoderabile
- **FUSTO:** pannelli di fibra di legno e multistrato classe E1, assemblato con listelli in abete e/o faggio massello; le parti della struttura portante sono imbullonate
- **IMBOTTITURA SCHIENALE:** poliuretano espanso
- **IMBOTTITURA SEDUTA:** poliuretano espanso
- **SOSPENSIONI SCHIENALE:** cinghie elastiche
- **SOSPENSIONI SEDUTA:** cinghie elastiche
- **PIEDINO:** elemento fisso: piedino rotondo h. 4 cm
- **SOTTO DIVANO:** copertura parapolvere per elementi fissi
- **INFORMAZIONI AGGIUNTIVE:** modello con relax elettrico; poggiatesta reclinabili

- **COVERING:** leather, microfibre, fabric; not removable cover
- **FRAME CONSTRUCTION:** hardwood load bearing rails, high density particle board, glued, screwed and stapled
- **BACK CUSHIONS:** polyurethane foam
- **SEAT INTERIORS:** polyurethane foam
- **BACK SUSPENSIONS:** webbings (elastic belts)
- **SEAT SUSPENSIONS:** webbings (elastic belts)
- **FEET:** static elements: round, h. 4 cm, black
- **DUST COVER:** dust cover for static elements
- **OTHER INFORMATION:** model with electric relax; adjustable headrests

ELEMENTI - ELEMENTS





L3+L2 - L3+LT+L2

Linee pulite esprimono il concetto di un design essenziale ma confortevole, caratterizzato dall'ampia seduta e dalla cuscinatura laterale con cucitura artigianale al centro, che trasmette dinamismo.

Elegante cuscinatura laterale, base con piedini metallici e l'imbottitura che è il perfetto mix tra poliuretano espanso, piume naturali e Memory Foam. Rivestibile in pelle, microfibra o tessuto.

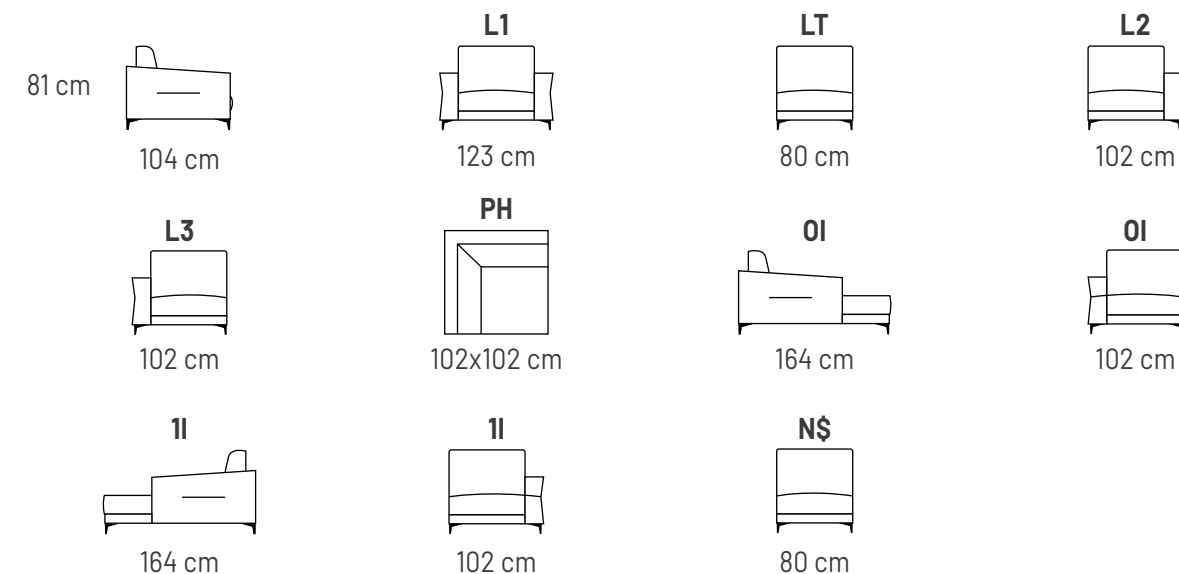
Clean lines express the concept of a minimalist yet comfortable design, characterized by the large seat and the side cushions with handmade stitching in the centre, which conveys dynamism.

Elegant side cushions, base with metal feet, and padding that is the perfect mix of polyurethane foam, natural feathers, and Memory Foam. Coverable in leather, microfibre, or fabric.

- **RIVESTIMENTO:** pelle, microfibra o tessuto; non sfoderabile
- **FUSTO:** pannelli di fibra di legno e multistrato classe E1, assemblato con listelli in abete e/o faggio massello; le parti della struttura portante sono imbullonate
- **IMBOTTITURA SCHIENALE:** piuma
- **IMBOTTITURA SEDUTA:** poliuretano espanso + memory + 100% piuma naturale
- **SOSPENSIONI SCHIENALE:** cinghie elastiche
- **SOSPENSIONI SEDUTA:** cinghie elastiche
- **PIEDINO:** piedini in metallo finitura laccata marrone h. 15 cm
- **SOTTO DIVANO:** copertura parapolvere

- **COVERING:** leather, microfibre and fabric; not removable cover
- **FRAME CONSTRUCTION:** hardwood load bearing rails, high density particle board, glued, screwed and stapled
- **BACK CUSHIONS:** feather
- **SEAT INTERIORS:** polyurethane foam + Memory + 100% natural feathers
- **BACK SUSPENSIONS:** webbings (elastic belts)
- **SEAT SUSPENSIONS:** webbings (elastic belts)
- **FEET:** metal feet lacquered brown finish h. 15 cm
- **UNDER BOTTOM:** dust cover

ELEMENTI - ELEMENTS





6Y+N5 - WY+WI

Grazie all'originale design, con piedini che diventano parte integrante dei braccioli laterali, è la sintesi perfetta tra passato e futuro. Le sue linee vintage si sposano con il moderno movimento Relax.

Disponibile anche nella versione con due movimenti Relax e imbottito con piume e poliuretano espanso, è rivestibile in pelle o tessuto. La sua struttura termina con eleganti piedini in metallo color canna di fucile.



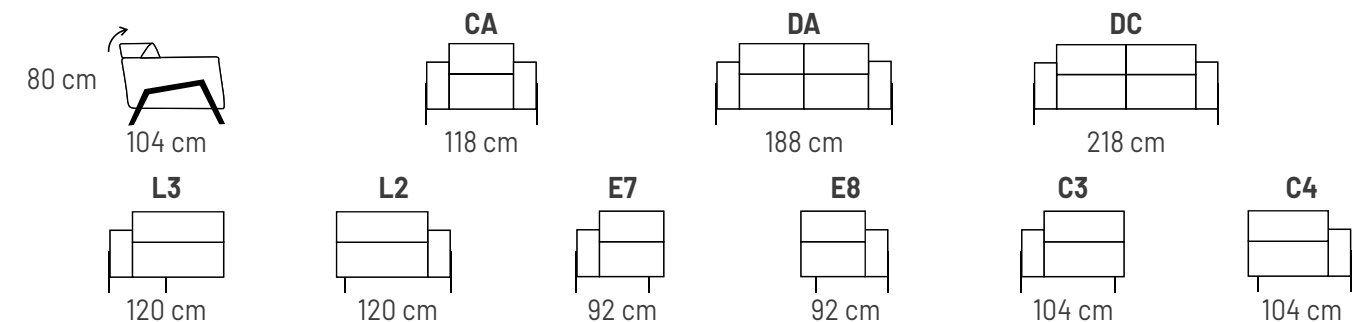
Thanks to the original design, with feet that become an integral part of the side armrests, it is the perfect synthesis between past and future. Its vintage lines embrace the modern Relax movement.

Also available in the version with two Relax movements and padded with down and polyurethane foam, it can be covered in leather or fabric. Its structure ends with elegant gunmetal-coloured metal feet.

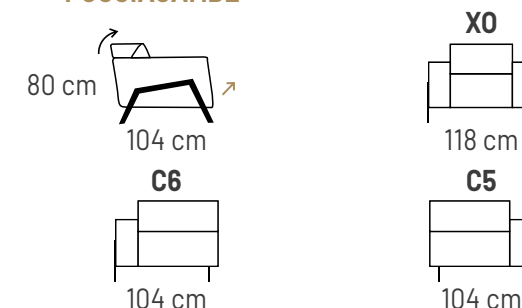
- **RIVESTIMENTO:** pelle o tessuto; non sfoderabile
- **FUSTO:** pannelli di fibra di legno e multistrato classe E1, assemblato con listelli in abete e/o faggio massello; le parti della struttura portante sono imbullonate
- **IMBOTTITURA SCHIENALE:** poliuretano espanso e misto piuma
- **IMBOTTITURA SEDUTA:** poliuretano espanso e misto piuma
- **SOSPENSIONI SCHIENALE:** cinghie elastiche
- **SOSPENSIONI SEDUTA:** molla Nosag
- **PIEDINO:** piedini in metallo cromati color canna di fucile h. 11 cm
- **SOTTO DIVANO:** copertura parapolvere (tranne per la seduta degli elementi con meccanismo relax)
- **INFORMAZIONI AGGIUNTIVE:** modello con relax elettrico; poggiatesta reclinabili

- **COVERING:** leather and fabric; not removable cover
- **FRAME CONSTRUCTION:** hardwood load bearing rails, high density particle board, glued, screwed and stapled - iron frame in the armrest
- **BACK CUSHIONS:** polyurethane foam and mixed feather
- **SEAT INTERIORS:** polyurethane foam and mixed feather
- **BACK SUSPENSIONS:** webbings (elastic belts)
- **SEAT SUSPENSIONS:** Nosag
- **FEET:** chromes metal feet gun-barrel grey finish h. 11 cm
- **UNDER BOTTOM:** dust cover (except seat of elements with recliner mechanism)
- **OTHER INFORMATION:** model with electric relax; ajustable headrests

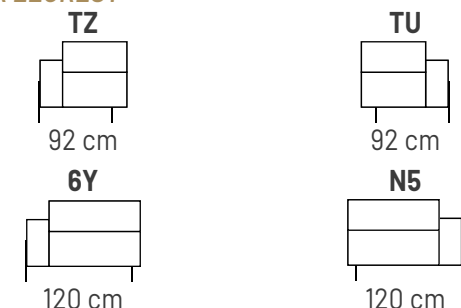
ELEMENTI - ELEMENTS



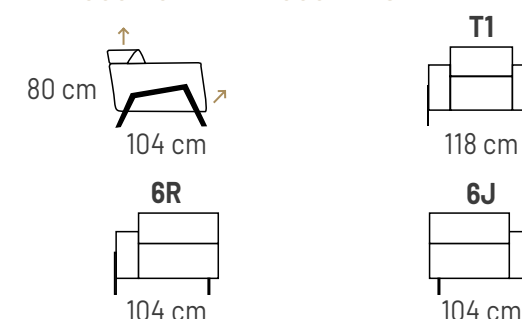
ELEMENTI CON MECCANISMO ELETTRICO POGGIAGAMBE



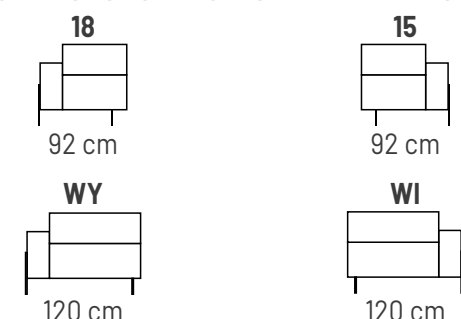
ELEMENTS WITH ELECTRICAL RECLINER MECHANISM FOR LEGREST



ELEMENTI CON 2 MECCANISMI ELETTRICI POGGIAGAMBE - POGGIATESTA



ELEMENTS WITH 2 INDEPENDENT ELECTRICAL MECHANISMS FOR LEGREST AND HEADREST





C1+CC+CM+2WP

È un modello senza tempo, icona assoluta dello stile Chateau d'Axx. Grazie alle sue linee eleganti e ai dettagli curati su ogni lato trova la perfetta collocazione in ogni ambiente, impreziosendolo.

Dalla grande versatilità, è dotato di pratici poggiatesta removibili e presenta piedini in metallo e legno. Imbottitura in poliuretano espanso, rivestimento in pelle, tessuto o microfibra.

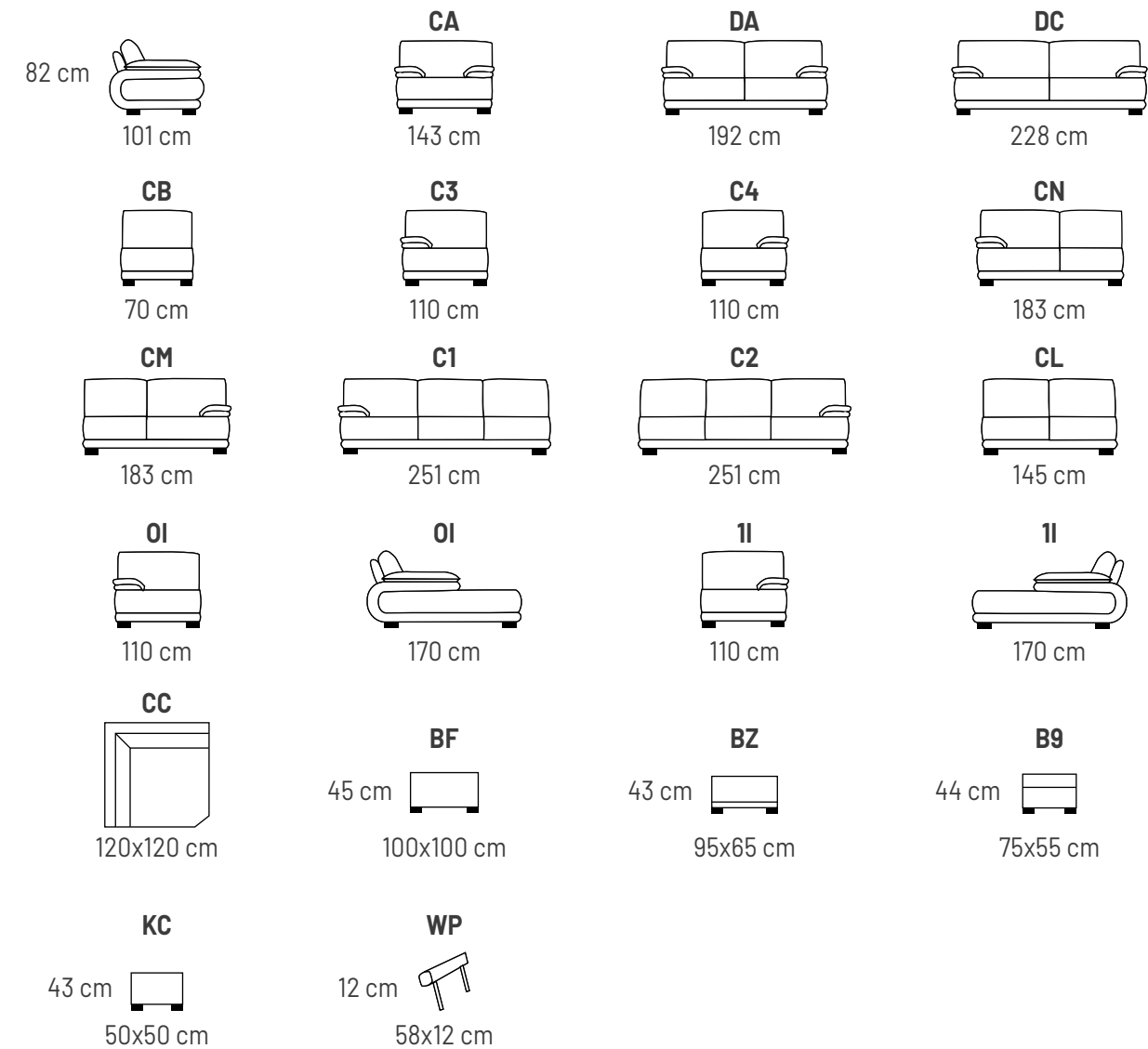
It is a timeless model, an absolute icon of the Chateau d'Axx style. Thanks to its elegant lines and the attention to detail on every side, it finds a perfect fit in any environment, embellishing it.

Greatly versatile, it is equipped with practical removable headrests and has metal and wooden feet. Padding in polyurethane foam, covering in leather, fabric, or microfibre.

- **RIVESTIMENTO:** pelle, tessuto o microfibra; non sfoderabile
- **FUSTO:** legno massello, rinforzato con pannelli di particelle
- **SOSPENSINI SEDUTA:** cinghie elastiche
- **SOSPENSIONI SCHIENALE:** cinghie elastiche
- **IMBOTTITURA SEDUTA:** poliuretano espanso
- **IMBOTTITURA SCHIENALE:** fibra poliestere
- **PIEDINO:** piedino in legno-plastica rivestito in metallo h. 6,3 cm
- **SOTTO DIVANO:** copertura parapolvere

- **COVERING:** leather, microfibre and fabric; not removable cover
- **FRAME CONSTRUCTION:** solid wood, reinforced with particle board
- **SEAT SUSPENSIONS:** webbings (elastic belts)
- **BACK SUSPENSIONS:** webbings (elastic belts)
- **SEAT INTERIORS:** polyurethane foam
- **BACK CUSHIONS:** polyester fiber
- **FEET:** plastic-wood, metal coated h. 6,3 cm
- **UNDER BOTTOM:** dust cover

ELEMENTI - ELEMENTS





KQ+CB+CC+CB+CB+JX

Design ergonomico, movimento Relax e cuciture che accompagnano ogni elemento. Un divano versatile, componibile a piacere: i rivestimenti coordinati creano eleganti giochi di colore dal forte impatto visivo.

Modulabile grazie agli elementi singoli e disponibile con movimenti Relax. Presenta piedini antiscivolo ed è rivestito in pelle, tessuto o microfibra, con imbottitura in poliuretano espanso.

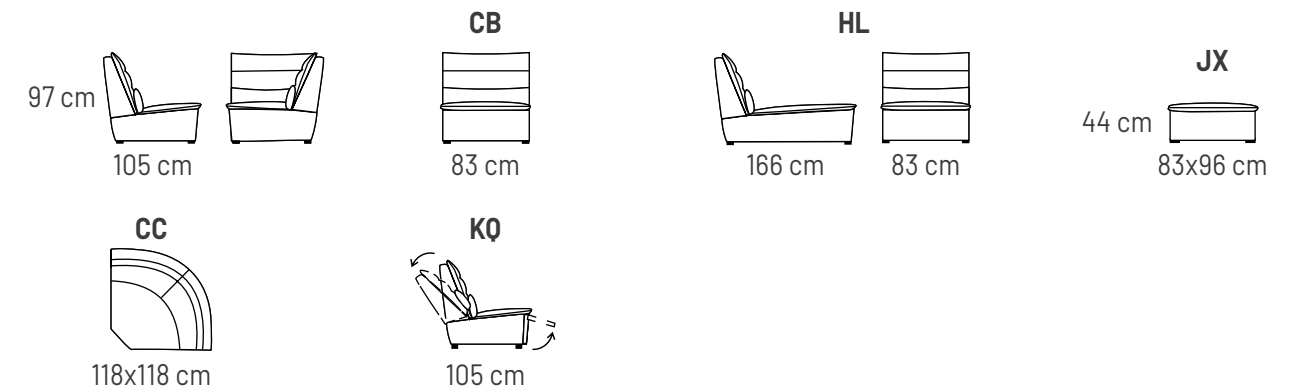
Ergonomic design, Relax movement, and seams that accompany each element. A versatile and modular sofa: the matching coverings create elegant plays of colour with a strong visual impact.

Modular thanks to the single elements and available with Relax movements. It has non-slip feet and is covered in leather, fabric, or microfibre, with polyurethane foam padding.

- **RIVESTIMENTO:** pelle, tessuto o microfibra; non sfoderabile
- **FUSTO:** pannelli di fibra di legno e multistrato classe E1, assemblato con listelli in abete e/o faggio massello; le parti della struttura portante sono imbullonate
- **SOSPENSIONI SEDUTA:** cinghie elastiche
- **SOSPENSIONI SCHIENALE:** cinghie elastiche
- **IMBOTTITURA SEDUTA:** poliuretano espanso
- **IMBOTTITURA SCHIENALE:** poliuretano espanso
- **PIEDINO:** piedino nero antiscivolo in plastica h. 3,5 cm
- **INFORMAZIONI AGGIUNTIVE:** bordino e poggiatesta realizzabili in contrasto o tono su tono; relax elettrico in opzione

- **COVERING:** leather, microfibre and fabric; not removable cover
- **FRAME CONSTRUCTION:** hardwood load bearing rails, high density particle board, glued, screwed and stapled
- **SEAT SUSPENSIONS:** webbings (elastic belts)
- **BACK SUSPENSIONS:** webbings (elastic belts)
- **SEAT INTERIORS:** polyurethane foam
- **BACK CUSHIONS:** polyurethane foam
- **FEET:** black non-slip plastic feet h. 3,5 cm
- **MORE INFORMATION:** border and lumbar support available in contrast or tone on tone; available also with electric relax

ELEMENTI - ELEMENTS





JX+CB+CB+CC+CB+CB+HL - KQ - KQ

Preziose cuciture geometriche donano al divano un aspetto piacevolmente dinamico. Il design futuristico diventa pratico grazie a moduli componibili e ai movimenti Relax, per un tocco di comfort in più.

Divano componibile, dotato di elementi Relax e Chaise Longue a richiesta. Può essere rivestito in pelle, tessuto o microfibra. Al suo interno vive un'imbottitura in poliuretano espanso.



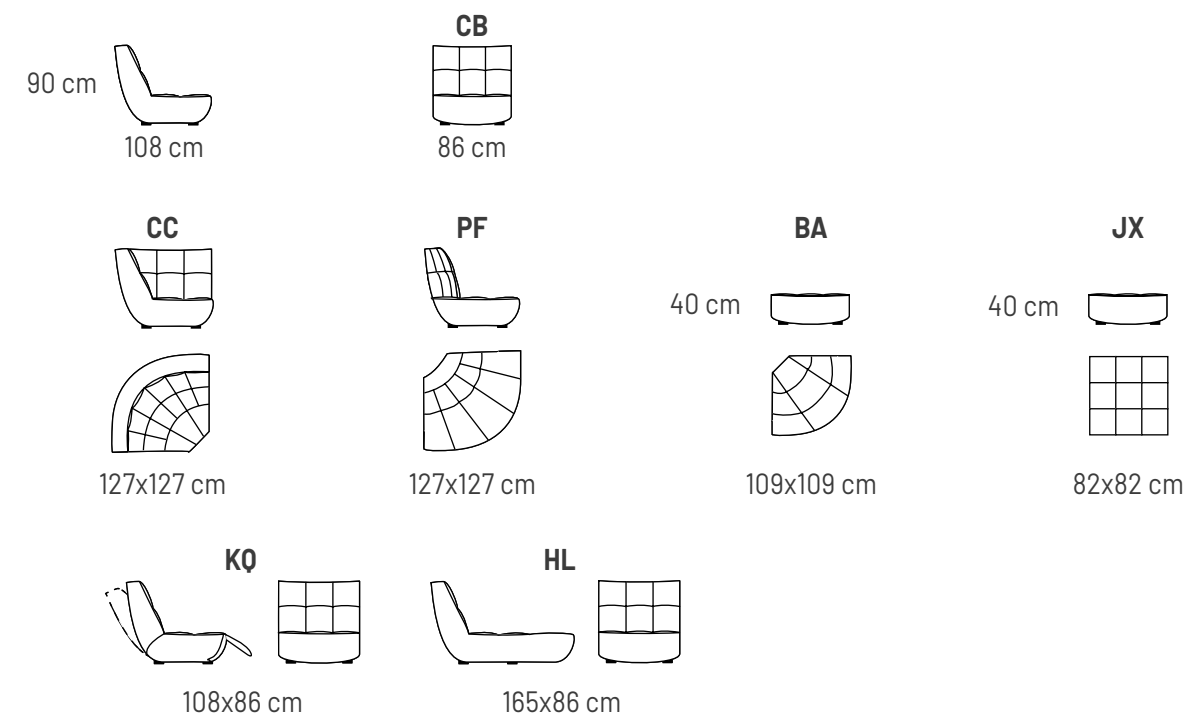
Precious geometric stitching gives the sofa a pleasantly dynamic look. The futuristic design becomes practical thanks to the modules and Relax movements, for an extra touch of comfort.

Modular sofa, equipped with Relax elements and Chaise Longue on request. It can be covered in leather, fabric, or microfibre. The padding is in polyurethane foam.

- **RIVESTIMENTO:** pelle, tessuto o microfibra; non sfoderabile
- **FUSTO:** pannelli di fibra di legno e multistrato classe E1, assemblato con listelli in abete e/o faggio massello; le parti della struttura portante sono imbullonate
- **SOSPENSIONI SCHIENALE:** cinghie elastiche
- **SOSPENSIONI SEDUTA:** cinghie elastiche
- **IMBOTTITURA SCHIENALE:** poliuretano espanso
- **IMBOTTITURA SEDUTA:** poliuretano espanso
- **PIEDINO:** elementi fissi, piedino nero in plastica h. 3,5 cm
- **SOTTODIVANO:** copertura parapolvere
- **INFORMAZIONI AGGIUNTIVE:** relax elettrico in opzione

- **COVERING:** leather, microfibre, fabric; not removable cover
- **FRAME CONSTRUCTION:** hardwood load bearing rails, high density particle board, glued, screwed and stapled
- **BACK SUSPENSIONS:** webbings (elastic belts)
- **SEAT SUSPENSIONS:** webbings (elastic belts)
- **BACK CUSHIONS:** polyurethane foam
- **SEAT INTERIORS:** polyurethane foam
- **FEET:** static elements: black plastic feet h 3,5 cm
- **UNDER BOTTOM:** dust cover for static elements
- **OTHER INFORMATION:** model with electric relax in option

ELEMENTI - ELEMENTS



ATENE0 - 763T/763P

763T Sfoderabile / 763P Non sfoderabile - 763T Removable cover / 763P Not removable cover

Chateau d'Axx®



OI+CL+PH+C2

Design moderno e raffinate cuciture che caratterizzano con originale eleganza gli schienali. Le sue ampie e avvolgenti sedute sono rese ancora più comode dall'esclusiva imbottitura 3D Comfort.

Tecnologia 3D Comfort, l'innovativa struttura a 3 strati in poliuretano espanso, vere piume e Memory Foam. Braccioli regolabili. Rivestimento in pelle o tessuto.

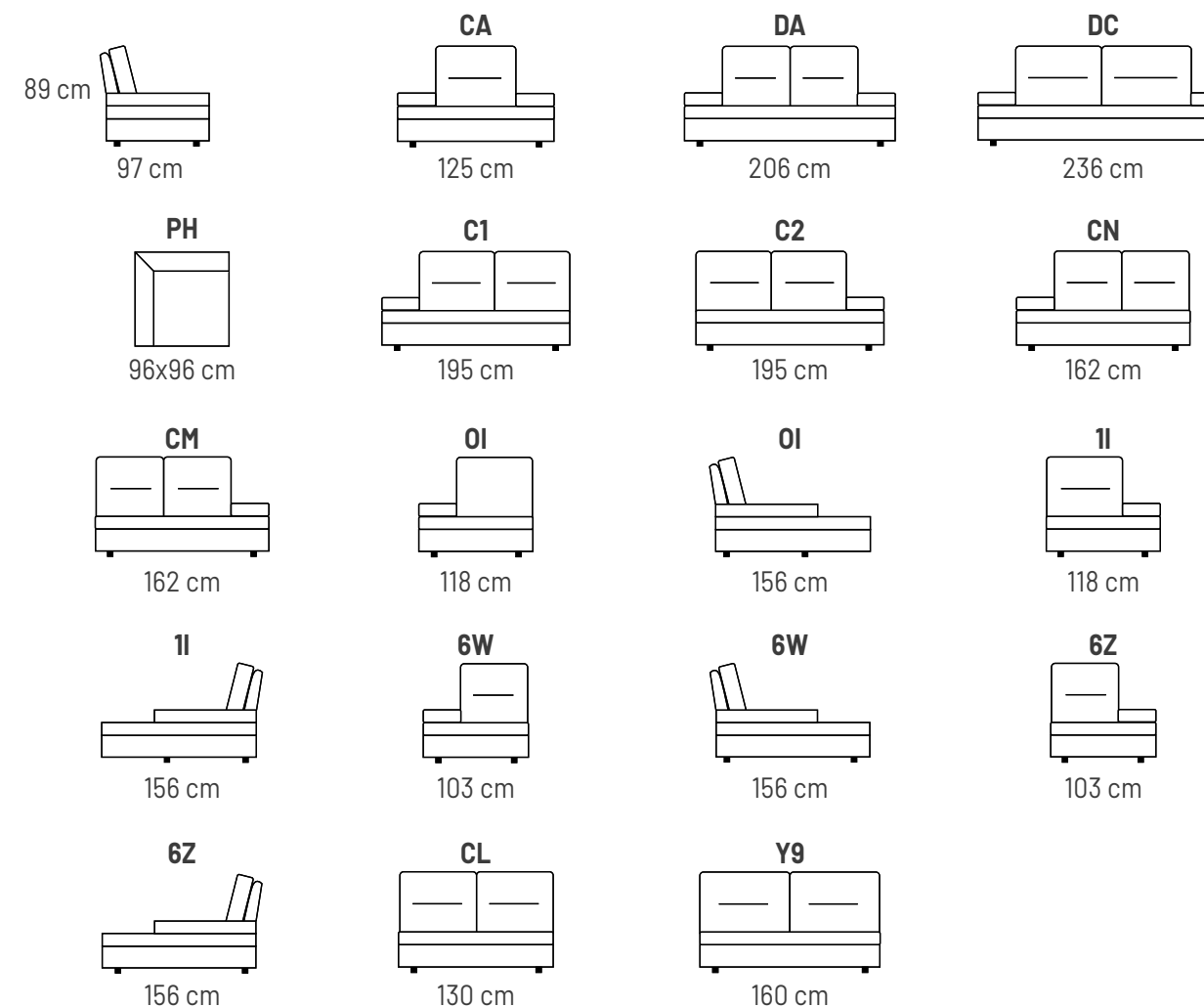
Modern design and refined seams that characterize the backrests with original elegance. Its large and enveloping seats are made even more comfortable by the exclusive 3D Comfort padding.

3D Comfort technology, the innovative 3-layer structure in polyurethane foam, real feathers, and Memory Foam. Adjustable armrests. Covering in leather or fabric.

- **RIVESTIMENTO:** pelle o tessuto
- **FUSTO:** pannelli di fibra di legno e multistrato classe E1, assemblato con listelli in abete e/o faggio massello; le parti della struttura portante sono imbullonate
- **IMBOTTITURA SCHIENALE:** poliuretano espanso
- **IMBOTTITURA SEDUTA:** poliuretano espanso
- **SOSPENSIONI SCHIENALE:** cinghie elastiche
- **SOSPENSIONI SEDUTA:** cinghie elastiche
- **PIEDINO:** piedini in legno nero h. 7 cm
- **SOTTO DIVANO:** copertura parapolvere

- **COVERING:** leather and fabric
- **FRAME CONSTRUCTION:** hardwood load bearing rails, high density particle board, glued, screwed and stapled
- **BACK CUSHIONS:** polyester fiber
- **SEAT INTERIORS:** polyurethane foam
- **BACK SUSPENSIONS:** webbings (elastic belts)
- **SEAT SUSPENSIONS:** webbings (elastic belts)
- **FEET:** wooden black feet h. 7 cm
- **UNDER BOTTOM:** dust cover

ELEMENTI - ELEMENTS



AMERICA - 1870/270P

1870 Sfoderabile / 270P Non sfoderabile - 1870 Removable cover / 270P Not removable cover

Chateau d'Axx®



CN+PH+CM

P352 CA

Un divano dall'estrema versatilità, esaltata dal design dalle linee morbide e attuali. L'estetica ricercata lascia spazio a un comfort senza pari, grazie alla soffice cuscinatura e ai braccioli regolabili.

Altamente componibile, offre differenti possibilità di misura ed è rivestibile in pelle o tessuto. È dotato di pratici braccioli regolabili e presenta un'imbottitura in morbido poliuretano espanso.

An extremely versatile sofa, enhanced in design by the soft and modern lines. The refined look supports an unparalleled comfort, thanks to the soft cushions and adjustable armrests.

Highly modular, it offers different sizes and can be covered in leather or fabric. It is equipped with practical adjustable armrests and has a soft polyurethane foam padding.

- **RIVESTIMENTO:** pelle o tessuto
- **FUSTO:** pannelli di fibra di legno e multistrato classe E1, assemblato con listelli in abete e/o faggio massello; le parti della struttura portante sono imbullonate
- **IMBOTTITURA SCHIENALE:** poliuretano espanso
- **IMBOTTITURA SEDUTA:** poliuretano espanso
- **SOSPENSIONI SCHIENALE:** cinghie elastiche
- **SOSPENSIONI SEDUTA:** cinghie elastiche
- **PIEDINO:** piedino nero in legno h. 7 cm
- **SOTTO DIVANO:** copertura parapolvere
- **INFORMAZIONI AGGIUNTIVE:** bracciolo reclinabile

- **COVERING:** leather and fabric
- **FRAME CONSTRUCTION:** hardwood load bearing rails, high density particle board, glued, screwed and stapled
- **BACK CUSHIONS:** polyurethane foam
- **SEAT INTERIORS:** polyurethane foam
- **BACK SUSPENSIONS:** webbings (elastic belts)
- **SEAT SUSPENSIONS:** webbings (elastic belts)
- **FEET:** wooden feet - black h. 7 cm
- **UNDER BOTTOM:** dust cover
- **OTHER INFORMATION:** adjustable armrest

ELEMENTI - ELEMENTS

90 cm CL	CA 125 cm	DA 206 cm	DC 236 cm
CL 130 cm	Y9 160 cm	C1 192 cm	C2 192 cm
CN 162 cm	CM 162 cm	PH 96x96 cm	
O1 156 cm	O1 118 cm	11 156 cm	11 118 cm
6W 156 cm	6W 103 cm	6Z 156 cm	6Z 103 cm
CB 65 cm	C3 97 cm	C4 97 cm	
LT 80 cm	L3 112 cm	L2 112 cm	



DC - CA - CA

La struttura ovale rialzata esprime un design concettuale e innovativo. I cuscini removibili in morbida piuma e i piedini in metallo cromato completano un divano nato per stupire sotto ogni aspetto.

Divano con base rialzata, struttura portante in metallo e cuscini removibili imbottiti di piume. A scelta, può essere rivestito in pelle, microfibra oppure in tessuto.

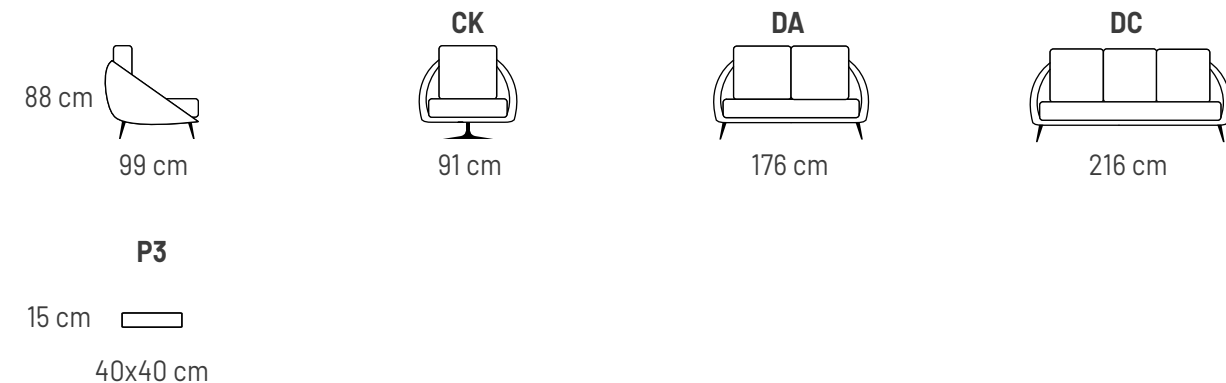
The raised oval structure expresses a conceptual and innovative design. The removable cushions in soft down and the chromed metal feet complete a sofa created to amaze in every respect.

Sofa with raised base, metal supporting structure, and removable down cushions. It can be covered either in leather, microfibre, or fabric.

- **RIVESTIMENTO:** pelle, tessuto o microfibra; non sfoderabile
- **FUSTO:** struttura in metallo con telaio in legno
- **IMBOTTITURA SCHIENALE:** misto piuma
- **IMBOTTITURA SEDUTA:** poliuretano espanso
- **SOSPENSIONI SCHIENALE:** cinghie elastiche
- **SOSPENSIONI SEDUTA:** cinghie elastiche
- **PIEDINO:** piedini in metallo h. 23 cm
2120: piedino in metallo cromato
2121: piedino in metallo color canna di fucile
- **SOTTO DIVANO:** copertura parapolvere
- **INFORMAZIONI AGGIUNTIVE:** cuscini schienale e braccioli sfoderabili

- **COVERING:** leather, microfibre and fabric; not removable cover
- **FRAME CONSTRUCTION:** metal structure with wooden frame
- **BACK CUSHIONS:** mixed feather
- **SEAT INTERIORS:** polyurethane foam
- **BACK SUSPENSIONS:** webbings (elastic belts)
- **SEAT SUSPENSIONS:** webbings (elastic belts)
- **FEET:** metal feet h. 23 cm
2120: chromed metal feet
2121: dark grey metal feet
- **UNDER BOTTOM:** dust cover
- **MORE INFORMATION:** removable back and arm cushions

ELEMENTI - ELEMENTS





C1+1I

Espressione di un design moderno e leggero, che confluisce in originali piedini obliqui. Lo schienale è dotato di pratici poggiatesta reclinabili per garantire sempre il massimo comfort.

Comfort a misura di relax con supporto cervicale e imbottitura in poliuretano espanso. La struttura moderna e sottile, con piedini dalle linee inclinate, può essere rivestita in pelle o tessuto.

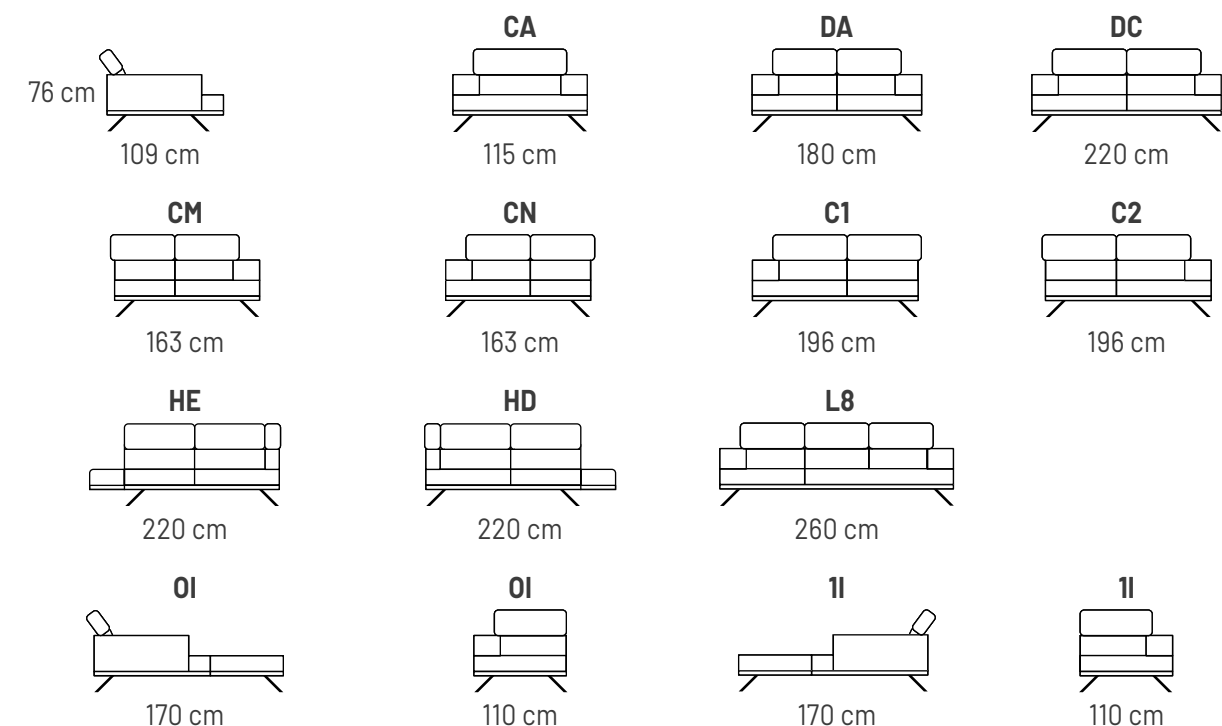
Expression of a modern and light design that flows into original oblique feet. The backrest is equipped with practical reclining headrests to always guarantee maximum comfort.

Comfort tailored to relaxation with cervical support and polyurethane foam padding. The modern and thin structure, with feet with inclined lines, can be covered in leather or fabric.

- **RIVESTIMENTO:** pelle o tessuto; non sfoderabile
- **FUSTO:** pannelli di fibra di legno e multistrato classe E1, assemblato con listelli in abete e/o faggio massello; le parti della struttura portante sono imbullonate
- **IMBOTTITURA SCHIENALE:** poliuretano espanso
- **IMBOTTITURA SEDUTA:** poliuretano espanso
- **SOSPENSIONI SCHIENALE:** cinghie elastiche
- **SOSPENSIONI SEDUTA:** cinghie elastiche
- **PIEDINO:** piedini in metallo cromato canna di fucile h. 16 cm
- **SOTTO DIVANO:** copertura parapolvere
- **INFORMAZIONI AGGIUNTIVE:** poggiatesta regolabile

- **COVERING:** leather and fabric; not removable cover
- **FRAME CONSTRUCTION:** hardwood load bearing rails, high density particle board, glued, screwed and stapled
- **BACK CUSHIONS:** polyurethane foam
- **SEAT INTERIORS:** polyurethane foam
- **BACK SUSPENSIONS:** webbings (elastic belts)
- **SEAT SUSPENSIONS:** webbings (elastic belts)
- **FEET:** dark grey chromed metal finishing h. 16 cm
- **UNDER BOTTOM:** dust cover
- **MORE INFORMATION:** adjustable headrests

ELEMENTI - ELEMENTS



CATULLO - 541T/2541

541T Sfoderabile / 2541 Non sfoderabile - 541T Removable cover / 2541 Not removable cover

Chateau d'Axx®



C1+1I

Il suo design dalle linee essenziali e pulite racchiude la speciale imbottitura a tre strati 3D Comfort: l'innovazione firmata Chateau d'Axx. Un elemento di stile per ogni ambiente.

Struttura a base leggera. Cuscini con imbottitura stratificata in poliuretano espanso, piume e Memory Foam. Rivestito in pelle, tessuto o microfibra, presenta i piedini in metallo cromato.

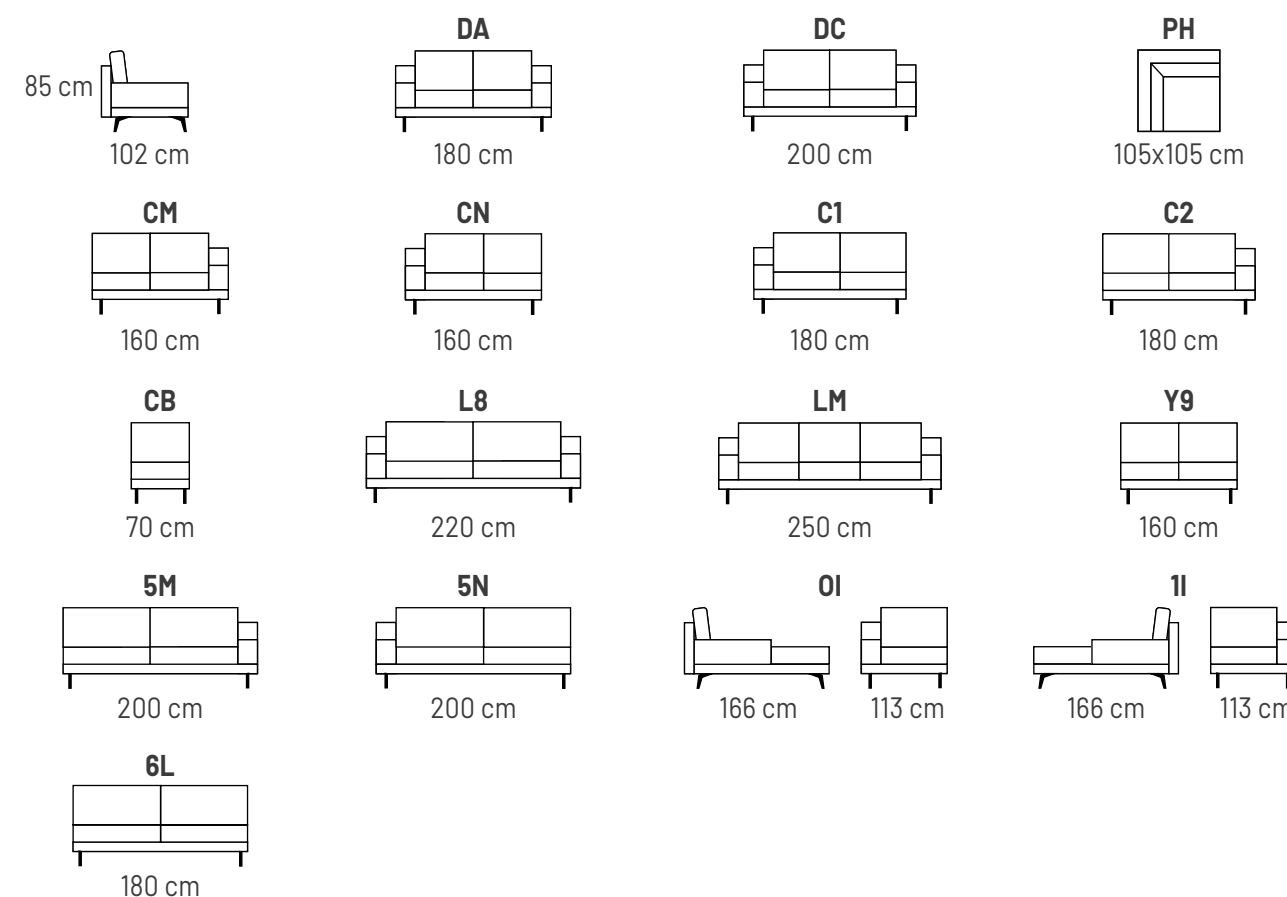
Its design with minimalist and clean lines encloses the special three-layer 3D Comfort padding: the innovation signed Chateau d'Axx. An element of style for any environment.

Light base structure. Cushions with layered padding in polyurethane foam, down, and Memory Foam. Covered in leather, fabric, or microfibre, it has chromed metal feet.

- **RIVESTIMENTO:** pelle, tessuto o microfibra
- **FUSTO:** pannelli di fibra di legno e multistrato classe E1, assemblato con listelli in abete e/o faggio massello; le parti della struttura portante sono imbullonate
- **SOSPENSIONI SEDUTA:** cinghie elastiche
- **SOSPENSIONI SCHIENALE:** cinghie elastiche
- **IMBOTTITURA SEDUTA:** poliuretano espanso + memory + misto piuma
- **IMBOTTITURA SCHIENALE:** piuma
- **PIEDINO:** piedino in metallo cromato canna di fucile h. 14 cm
- **SOTTO DIVANO:** copertura parapolvere
- **INFORMAZIONI AGGIUNTIVE:** 3D Comfort

- **COVERING:** leather, microfibre and fabric
- **FRAME CONSTRUCTION:** hardwood load bearing rails, high density particle board, glued, screwed and stapled
- **SEAT SUSPENSIONS:** webbings (elastic belts)
- **BACK SUSPENSIONS:** webbings (elastic belts)
- **SEAT INTERIORS:** polyurethane foam + memory foam + mixed feather
- **BACK CUSHIONS:** feathers
- **FEET:** dark grey chromed metal finishing h. 14 cm
- **UNDER BOTTOM:** dust cover
- **OTHER INFORMATION:** 3D Comfort

ELEMENTI - ELEMENTS





C1+1I

P347 CK - CK

La linea leggera dall'alto schienale, il bracciolo inclinato e l'accogliente cuscineria testimoniano un design curato nel dettaglio. I caratteristici piedini obliqui impreziosiscono la struttura creando un'oasi di relax.

Il rivestimento, in tessuto o microfibra, accoglie la soffice imbottitura in poliuretano espanso e poliestere floccato. I suoi piedini in metallo cromato sorreggono con stile la struttura.

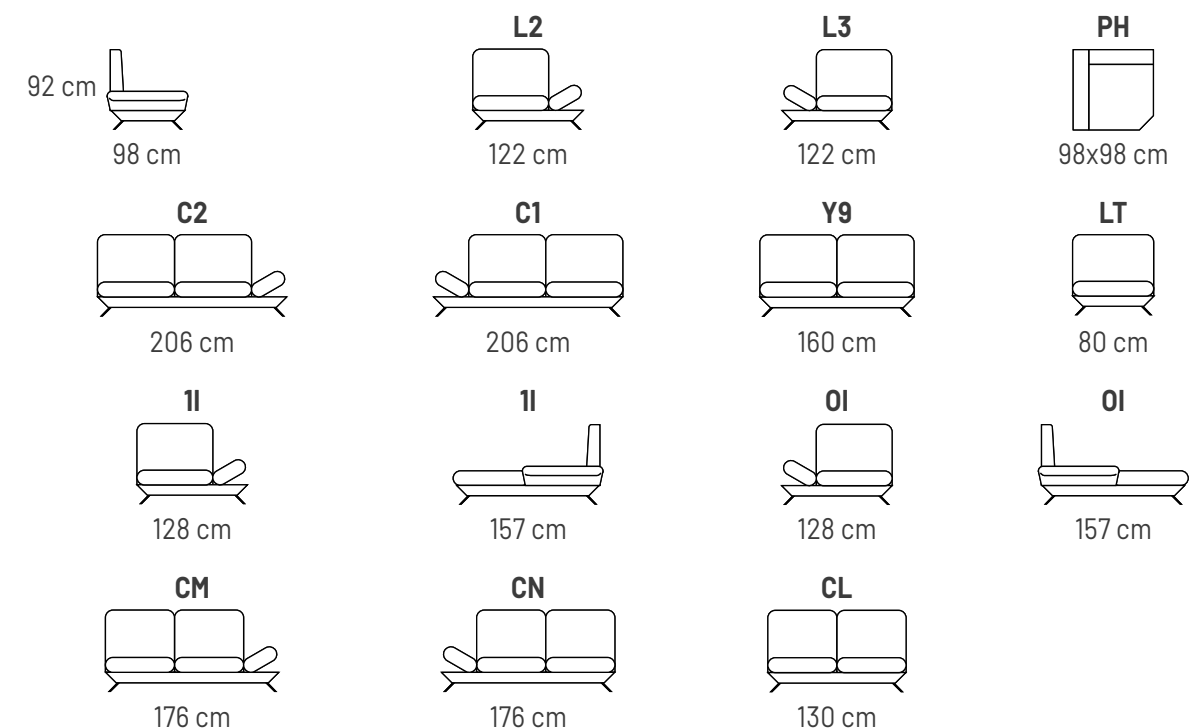
The light line with tall backrest, inclined armrest, and the welcoming cushions attest to a design with great attention to detail. The characteristic oblique feet embellish the structure, creating an oasis of relaxation.

The covering, in fabric or microfibre, welcomes the soft padding in polyurethane foam and flocked polyester. Its chromed metal feet support the structure with style.

- **RIVESTIMENTO:** tessuto o microfibra; non sfoderabile
- **FUSTO:** pannelli di fibra di legno e multistrato classe E1, assemblato con listelli in abete e/o faggio massello; le parti della struttura portante sono imbullonate
- **IMBOTTITURA SCHIENALE:** poliuretano espanso
- **IMBOTTITURA SEDUTA:** poliuretano espanso
- **SOSPENSIONI SCHIENALE:** cinghie elastiche
- **SOSPENSIONI SEDUTA:** cinghie elastiche
- **PIEDINO:** piedini in metallo cromato canna di fucile h. 16 cm
- **INFORMAZIONI AGGIUNTIVE:** bracciolo regolabile

- **COVERING:** fabric and microfibre; not removable cover
- **FRAME CONSTRUCTION:** hardwood load bearing rails, high density particle board, glued, screwed and stapled
- **BACK CUSHIONS:** polyurethane foam
- **SEAT INTERIORS:** polyurethane foam
- **BACK SUSPENSIONS:** webbings (elastic belts)
- **SEAT SUSPENSIONS:** webbings (elastic belts)
- **FEET:** dark grey chromed metal finishing h. 16 cm
- **OTHER INFORMATION:** adjustable armrest

ELEMENTI - ELEMENTS





C1+KT+1I

La sua incredibile modularità offre innumerevoli possibilità di composizione, mentre le sue originali profilature a contrasto guidano l'occhio lungo le linee di un design eclettico e accogliente.

Comfort e stile vivono tra l'imbottitura in poliuretano espanso, i poggiatesta reclinabili, lo schienale mobile e il rivestimento in tessuto o microfibra. È completamente modulare, per creare composizioni a piacere.

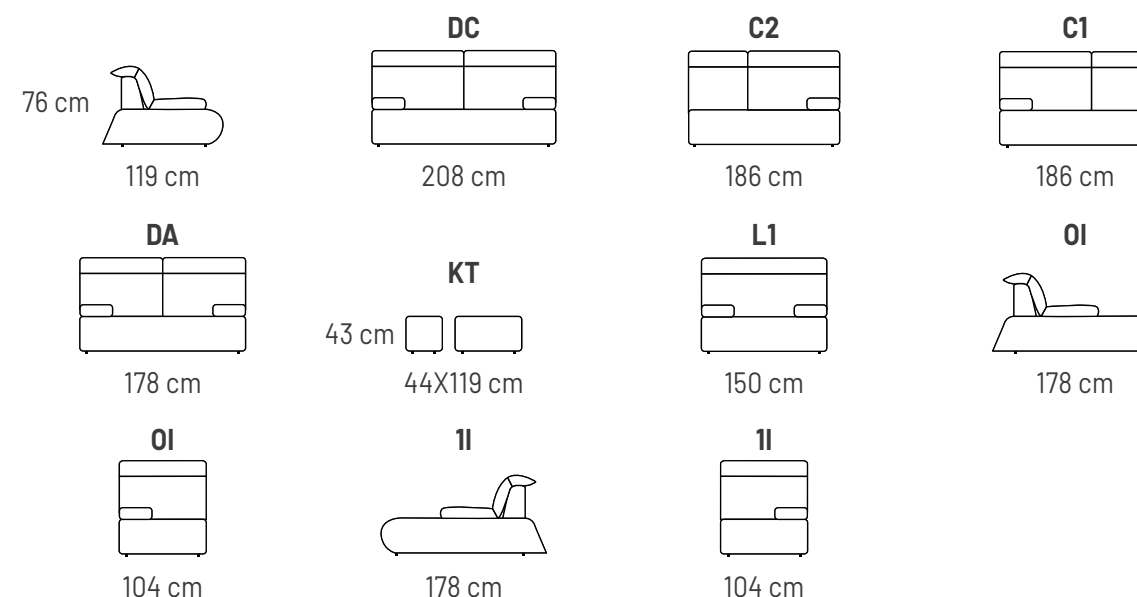
Its incredible modularity offers countless composition possibilities, while its original contrasting profiles guide the eye along the lines of an eclectic yet welcoming design.

Comfort and style live between the polyurethane foam padding, the reclining headrests, the movable backrest, and the fabric or microfibre covering. It is completely modular, to create any composition you desire.

- **RIVESTIMENTO:** tessuto o microfibra; non sfoderabile
- **FUSTO:** pannelli di fibra di legno e multistrato classe E1, assemblato con listelli in abete massello e/o faggio massello; le parti della struttura portante sono imbullonate
- **SOSPENSIONI SEDUTA:** cinghie elastiche
- **SOSPENSIONI SCHIENALE:** cinghie elastiche
- **IMBOTTITURA SEDUTA:** poliuretano espanso
- **IMBOTTITURA SCHIENALE:** poliuretano espanso
- **IMBOTTITURA BRACCIOLO:** poliuretano espanso
- **PIEDINO:** plastica
- **INFORMAZIONI AGGIUNTIVE:** poggiatesta e schienale regolabili

- **COVERING:** leather and fabric; not removable cover
- **FRAME CONSTRUCTION:** hardwood load bearing rails, high density particle board, glued, screwed and stapled.
- **SEAT SUSPENSIONS:** webbings (elastic belts)
- **BACK SUSPENSIONS:** webbings (elastic belts)
- **SEAT INTERIORS:** polyurethane foam
- **BACK CUSHIONS:** polyurethane foam
- **ARM INTERIORS:** polyurethane foam
- **FEET:** plastic
- **OTHER INFORMATION:** adjustable headrest and backrest

ELEMENTI - ELEMENTS





L8

Il suo design moderno seduce con dettagli raffinati, come le cuciture che esaltano la forma ricercata del bracciolo, o i piedini in metallo cromato che sostengono con eleganza la morbida cuscinatura.

L'originale bracciolo presenta una ricercata cucitura al centro e i piedini in metallo cromato sono a finitura lucida. Rivestibile in pelle o tessuto, l'imbottitura è in soffice poliuretano espanso.



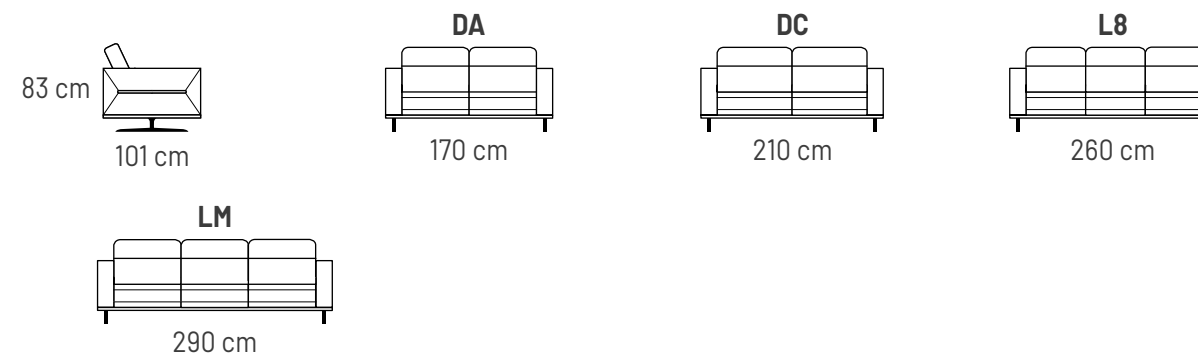
Its modern design seduces with sophisticated details, such as the seams that enhance the refined shape of the armrest, or the chromed metal feet that elegantly support the soft cushions.

The original armrest has a refined seam in the centre and the chromed metal feet have a glossy finish. Covered in leather or fabric, the padding is in soft polyurethane foam.

- **RIVESTIMENTO:** pelle o tessuto; non sfoderabile
- **FUSTO:** pannelli di fibra di legno e multistrato classe E1, assemblato con listelli in abete e/o faggio massello; le parti della struttura portante sono imbullonate
- **IMBOTTITURA SCHIENALE:** poliuretano espanso e misto piuma
- **IMBOTTITURA SEDUTA:** poliuretano espanso e misto piuma
- **SOSPENSIONI SCHIENALE:** cinghie elastiche
- **SOSPENSIONI SEDUTA:** cinghie elastiche
- **PIEDINO:** piedini in metallo finitura cromata lucida h. 13 cm
- **SOTTO DIVANO:** copertura parapolvere

- **COVERING:** leather and fabric; not removable cover
- **FRAME CONSTRUCTION:** hardwood load bearing rails, high density particle board, glued, screwed and stapled
- **BACK CUSHIONS:** polyurethane foam + mixed feather
- **SEAT INTERIORS:** polyurethane foam + mixed feather
- **BACK SUSPENSIONS:** webbings (elastic belts)
- **SEAT SUSPENSIONS:** webbings (elastic belts)
- **FEET:** metal feet glossy chromed finish h. 13 cm
- **UNDER BOTTOM:** dust cover

ELEMENTI - ELEMENTS





JX+92 + CB+CB + 99 +CC+CB+99 +CB

Tra elementi angolari, sedute ultra-moderne e linee distintive, colpisce per modularità e stile. Le originali coperture trapuntate sono removibili e permettono di giocare con colori e consistenze.

Struttura in metallo per una proposta dalle infinite combinazioni, con elementi singoli e dettagli trapuntati opzionali che completano il rivestimento: in pelle, tessuto o microfibra.

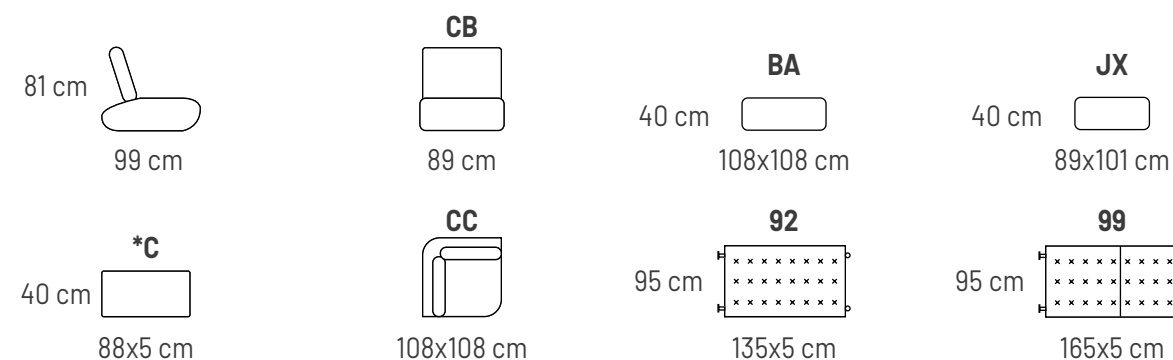
Among corner elements, ultra-modern seats, and distinctive lines, it strikes for modularity and style. The original quilted covers are removable and allow you to play with colours and textures.

Metal structure for an offer with infinite combinations, individual elements, and optional quilted details that complete the covering: in leather, fabric, or microfibre.

- **RIVESTIMENTO:** pelle, tessuto o microfibra; non sfoderabile
- **FUSTO:** struttura in metallo
- **IMBOTTITURA SCHIENALE:** poliuretano espanso
- **IMBOTTITURA SEDUTA:** poliuretano espanso
- **SOSPENSIONI SCHIENALE:** cinghie elastiche
- **SOSPENSIONI SEDUTA:** cinghie elastiche
- **PIEDINO:** nero in plastica h. 3,5 cm
- **SOTTO DIVANO:** copertura parapolvere per elementi fissi
- **INFORMAZIONI AGGIUNTIVE:** trapunta removibile

- **COVERING:** leather, microfibre and fabric; not removable cover
- **FRAME CONSTRUCTION:** metal structure
- **BACK CUSHIONS:** polyurethane foam
- **SEAT INTERIORS:** polyurethane foam
- **BACK SUSPENSIONS:** webbings (elastic belts)
- **SEAT SUSPENSIONS:** webbings (elastic belts)
- **FEET:** black plastic feet h. 3,5 cm
- **UNDER BOTTOM:** dust cover for static elements
- **OTHER INFORMATION:** removable quilt

ELEMENTI - ELEMENTS





Le cuciture a vista attestano la grande attenzione ai dettagli e ne rifiniscono le linee. Gli schienali regolabili regalano comfort. I singoli elementi si completano a vicenda creando innumerevoli composizioni.

Piedini in metallo, schienale regolabile ed estrema versatilità. Imbottito in poliuretano espanso e piuma, è rivestibile in pelle, tessuto o microfibra.

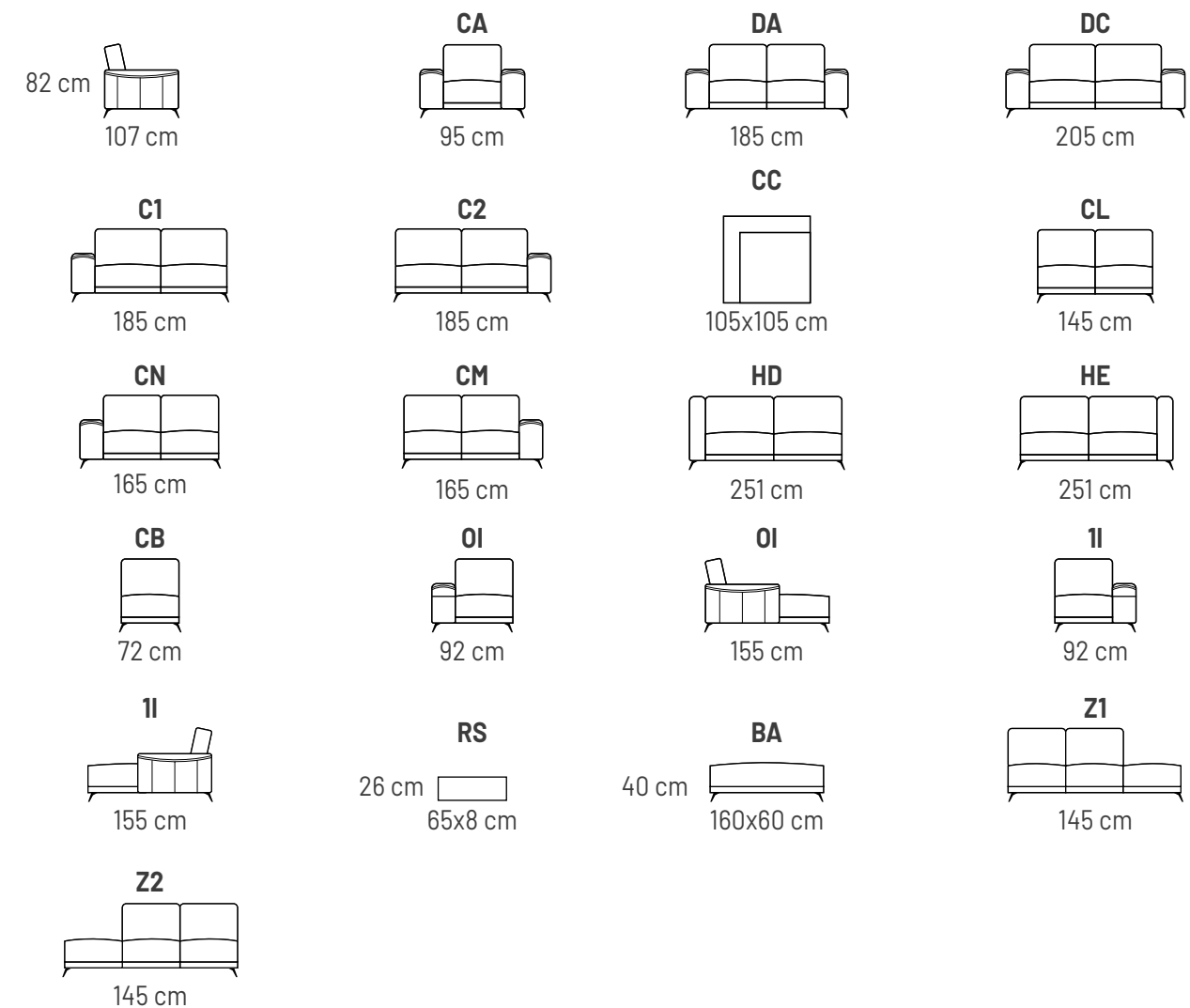
The exposed seams attest to a great attention to detail and refine the lines. The adjustable backrests offer comfort. The individual elements complement each other creating countless compositions.

Metal feet, adjustable backrest, and extreme versatility. Padded with polyurethane foam and down, it can be covered in leather, fabric, or microfibre.

- **RIVESTIMENTO:** pelle, tessuto o microfibra; non sfoderabile
- **FUSTO:** legno massello, rinforzato con pannelli di particelle
- **SOSPENSIONI SEDUTA:** cinghie elastiche
- **SOSPENSIONI SCHIENALE:** cinghie elastiche
- **IMBOTTITURA SEDUTA:** poliuretano espanso
- **IMBOTTITURA SCHIENALE:** poliuretano espanso
- **IMBOTTITURA BRACCIOLO:** poliuretano espanso + misto piume
- **PIEDINO:** piedino in metallo cromato canna di fucile h. 15 cm
- **SOTTO DIVANO:** copertura parapolvere
- **INFORMAZIONI AGGIUNTIVE:** schienale regolabile

- **COVERING:** leather, microfibre and fabric; not removable cover
- **FRAME CONSTRUCTION:** solid wood, reinforced with particle board
- **SEAT SUSPENSIONS:** webbings (elastic belts)
- **BACK SUSPENSIONS:** webbings (elastic belts)
- **SEAT INTERIORS:** polyurethane foam
- **BACK CUSHIONS:** polyurethane foam
- **ARM INTERIORS:** polyurethane foam + mixed feather
- **FEET:** dark grey chromed metal finishing h. 15 cm
- **UNDER BOTTOM:** dust cover
- **OTHER INFORMATION:** adjustable backrest

ELEMENTI - ELEMENTS





L3+LT+L2

È un divano estremamente carismatico e dal design imponente. La sua seduta accoglie l'ospite nel comfort più totale. Dettagli di stile, come la cucitura nel bracciolo, ne confermano la ricercatezza.

Struttura in legno massello di pino. Il rivestimento, in pelle o tessuto, ricopre l'imbottitura in piume e poliuretano espanso, offrendo il massimo del comfort.



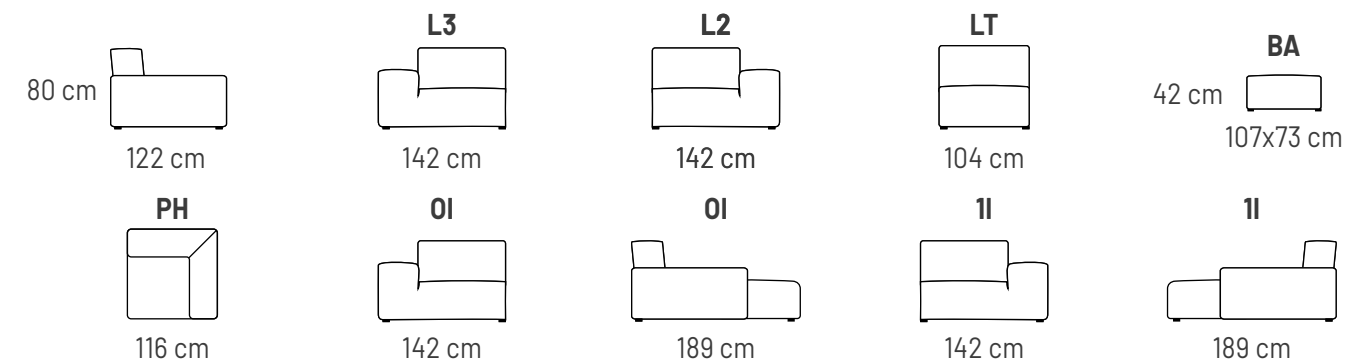
It is an extremely charismatic sofa with an impressive design. Its seat welcomes the guest in total comfort. Style details, such as the stitching on the armrest, confirm its refinement.

Solid pine wood frame. The upholstery, in leather or fabric, covers the padding in down and polyurethane foam, offering maximum comfort.

- **RIVESTIMENTO:** pelle o tessuto; non sfoderabile
- **FUSTO:** pannelli di fibra di legno e multistrato classe E1, assemblato con listelli in abete e/o faggio massello; le parti della struttura portante sono imbullonate
- **IMBOTTITURA SCHIENALE:** poliuretano espanso e misto piuma
- **IMBOTTITURA SEDUTA:** poliuretano espanso e misto piuma
- **IMBOTTITURA BRACCIOLO:** poliuretano espanso e misto piuma
- **SOSPENSIONI SCHIENALE:** cinghie elastiche
- **SOSPENSIONI SEDUTA:** cinghie elastiche
- **PIEDINO:** nero in plastica h. 4 cm
- **SOTTO DIVANO:** copertura parapolvere

- **COVERING:** leather and fabric; not removable cover
- **FRAME CONSTRUCTION:** hardwood and pinewood, high density particle board, glued, screwed and stapled
- **BACK CUSHIONS:** polyurethane foam and mixed feather
- **SEAT INTERIORS:** polyurethane foam and mixed feather
- **ARM INTERIORS:** polyurethane foam and mixed feather
- **BACK SUSPENSIONS:** webbings (elastic belts)
- **SEAT SUSPENSIONS:** webbings (elastic belts)
- **FEET:** black plastic feet h. 4 cm
- **UNDER BOTTOM:** dust cover

ELEMENTI - ELEMENTS





C1+HD

Le linee contemporanee della sua particolare struttura squadrata accolgono la morbida cuscinatura. Per un piacevole contrasto di forme che suggeriscono sempre comfort e stile.

La struttura in legno massello, dalle linee moderne e leggere, presenta piedini in metallo. L'imbottitura è un accogliente mix di poliuretano espanso, piume e Memory Foam.



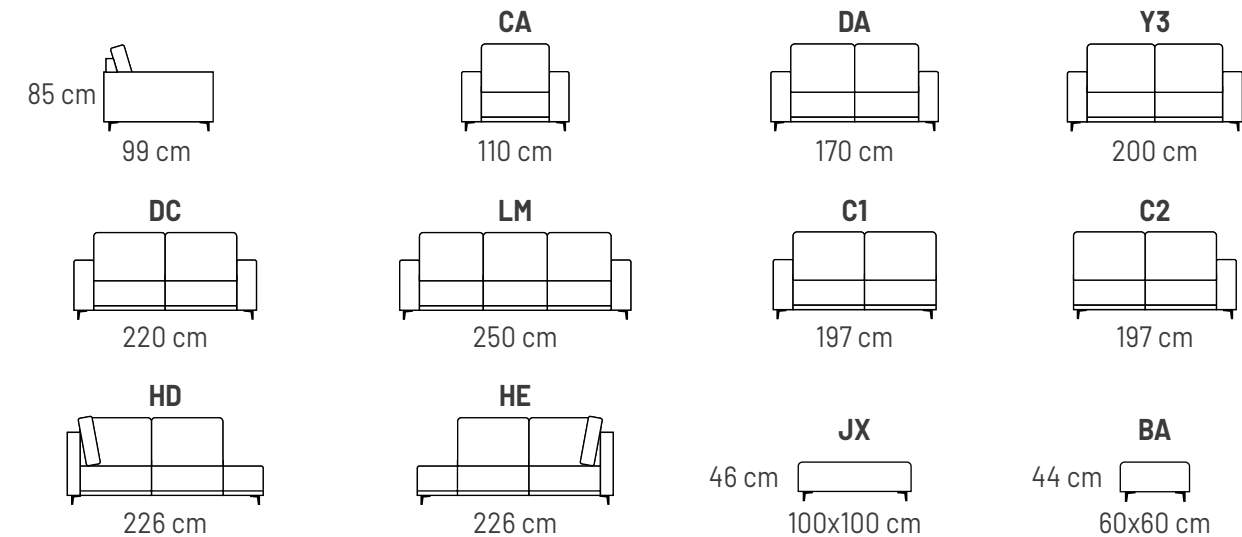
The contemporary lines of its particular square structure welcome the soft cushions. For a pleasant contrast of shapes that always suggests comfort and style.

The solid wood structure, with modern and light lines, has metal feet. The padding is a welcoming mix of polyurethane foam, down, and Memory Foam.

- **RIVESTIMENTO:** pelle; non sfoderabile
- **FUSTO:** pannelli di fibra di legno e multistrato classe E1, assemblato con listelli in abete e/o faggio massello; le parti della struttura portante sono imbullonate
- **IMBOTTITURA SCHIENALE:** misto piuma
- **IMBOTTITURA SEDUTA:** poliuretano espanso, memory e misto piuma
- **SOSPENSIONI SCHIENALE:** cinghie elastiche
- **SOSPENSIONI SEDUTA:** cinghie elastiche
- **PIEDINO:** elemento fisso in metallo h. 16 cm

- **COVERING:** leather; not removable cover
- **FRAME CONSTRUCTION:** hardwood load bearing rails, high density particle board, multilayer, mdf, glued, screwed and stapled
- **BACK CUSHIONS:** feather and mixed feather
- **SEAT INTERIORS:** polyurethane foam, memory foam, feather and mixed feather
- **BACK SUSPENSIONS:** webbings (elastic belts)
- **SEAT SUSPENSIONS:** webbings (elastic belts)
- **FEET:** static elements: metal feet h. 16 cm

ELEMENTI - ELEMENTS





Le linee aggraziate del suo design minimal vengono esaltate dai lunghi piedini in metallo che ne slanciano le forme. La sua ampia seduta garantisce un comfort eccezionale.

Le forme leggere sono rivestibili in pelle o in tessuto. La morbidezza della sua seduta è data dal mix di poliuretano espanso, piume e Memory Foam, che ne compone l'imbottitura.



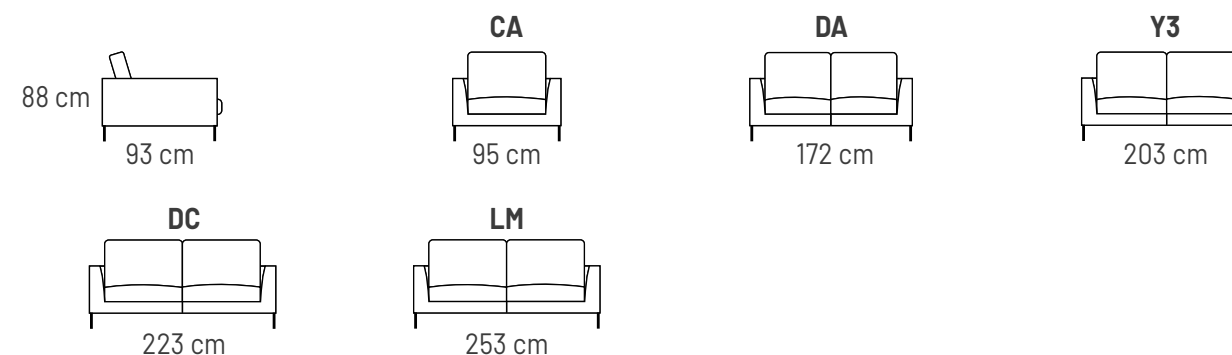
The graceful lines of its minimalist design are enhanced by the long metal feet that streamline its shapes. Its wide seat guarantees exceptional comfort.

The light shapes can be covered in leather or fabric. The softness of its seat is given by the mix of polyurethane foam, down, and Memory Foam that makes up the padding.

- **RIVESTIMENTO:** pelle; non sfoderabile
- **FUSTO:** pannelli di fibra di legno e multistrato classe E1, assemblato con listelli in abete e/o faggio massello; le parti della struttura portante sono imbullonate
- **IMBOTTITURA SCHIENALE:** misto piuma
- **IMBOTTITURA SEDUTA:** poliuretano espanso, memory e misto piuma
- **SOSPENSIONI SCHIENALE:** cinghie elastiche
- **SOSPENSIONI SEDUTA:** cinghie elastiche
- **PIEDINO:** elemento fisso in metallo h. 21 cm

- **COVERING:** leather; not removable cover
- **FRAME CONSTRUCTION:** hardwood load bearing rails, high density particle board, multilayer, mdf, glued, screwed and stapled
- **BACK CUSHIONS:** feather and mixed feather
- **SEAT INTERIORS:** polyurethane foam, memory foam, feather and mixed feather
- **BACK SUSPENSIONS:** webbings (elastic belts)
- **SEAT SUSPENSIONS:** webbings (elastic belts)
- **FEET:** static elements: metal feet h. 21 cm

ELEMENTI - ELEMENTS





GK+5M

Un divano che mostra un'anima leggera, grazie al design essenziale della sua cuscinatura removibile e agli accenti di stile come l'originale bracciolo, che cinge la struttura, o gli affusolati piedini in metallo cromato.

È disponibile in varie composizioni, anche maxi, ed è rivestibile in tessuto o microfibra. Imbottito in soffici piume e poliuretano espanso.

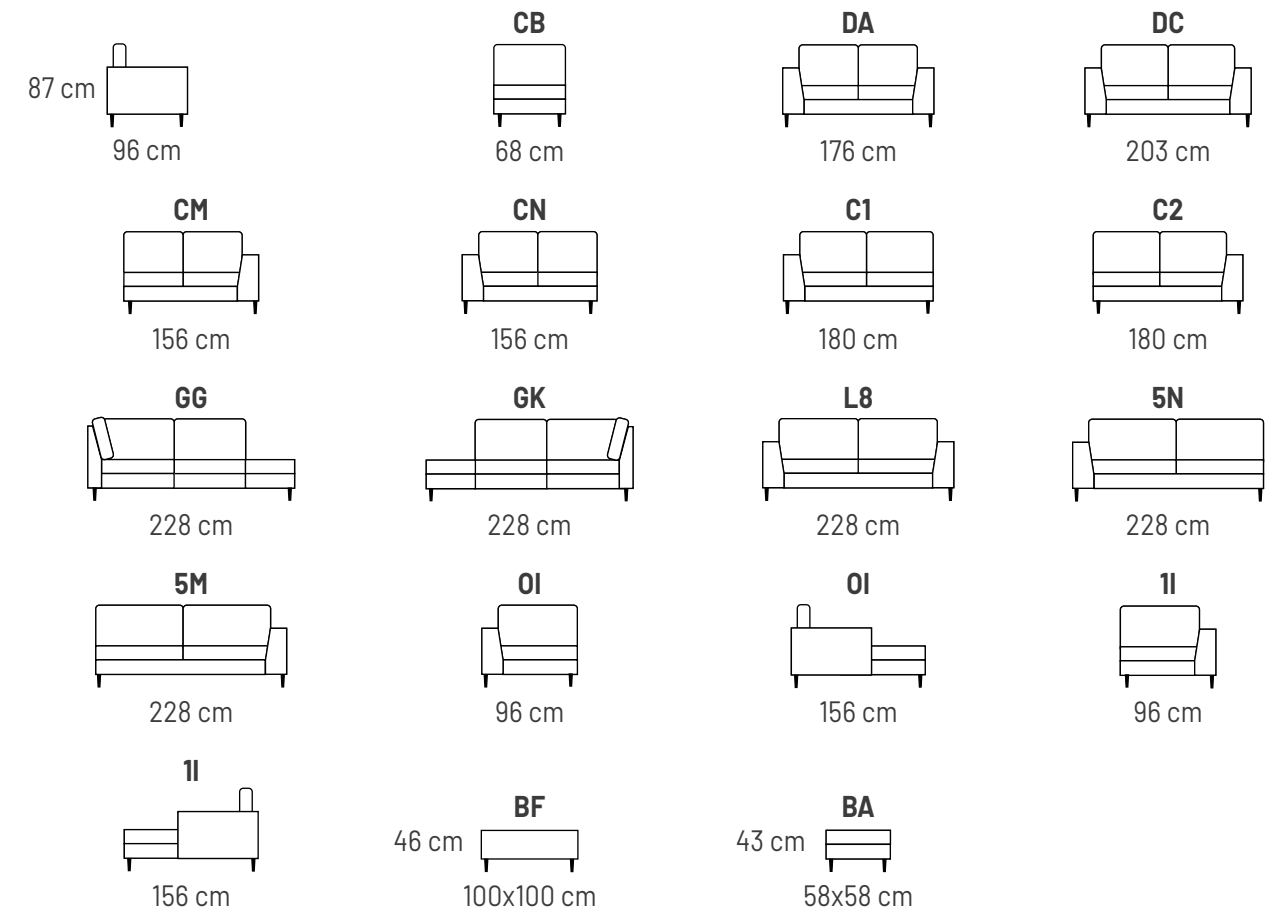
A sofa that shows a light soul, thanks to the minimalist design of its removable cushions and stylish accents like the original armrest, which surrounds the structure, or the tapered chromed metal feet.

It is available in various compositions, including maxi, and can be covered in fabric or microfibre. Padded with soft feathers and polyurethane foam.

- **RIVESTIMENTO:** tessuto o microfibra; sfoderabile
- **FUSTO:** pannelli di fibra di legno e multistrato classe E1, assemblato con listelli in abete massello e/o faggio massello; le parti della struttura portante sono imbullonate
- **SOSPENSIONI SEDUTA:** cinghie elastiche
- **SOSPENSIONI SCHIENALE:** cinghie elastiche
- **IMBOTTITURA SEDUTA:** poliuretano espanso
- **IMBOTTITURA SCHIENALE:** poliuretano espanso misto piuma
- **PIEDINO:** piedino metallo cromato h. 17 cm

- **COVERING:** leather and microfibre; removable cover
- **FRAME CONSTRUCTION:** hardwood load bearing rails, high density particle board, glued, screwed and stapled
- **SEAT SUSPENSIONS:** webbings (elastic belts)
- **BACK SUSPENSIONS:** webbings (elastic belts)
- **SEAT INTERIORS:** polyurethane foam
- **BACK CUSHIONS:** polyurethane foam + mixed feather
- **FEET:** chromed metal h. 17 cm

ELEMENTI - ELEMENTS

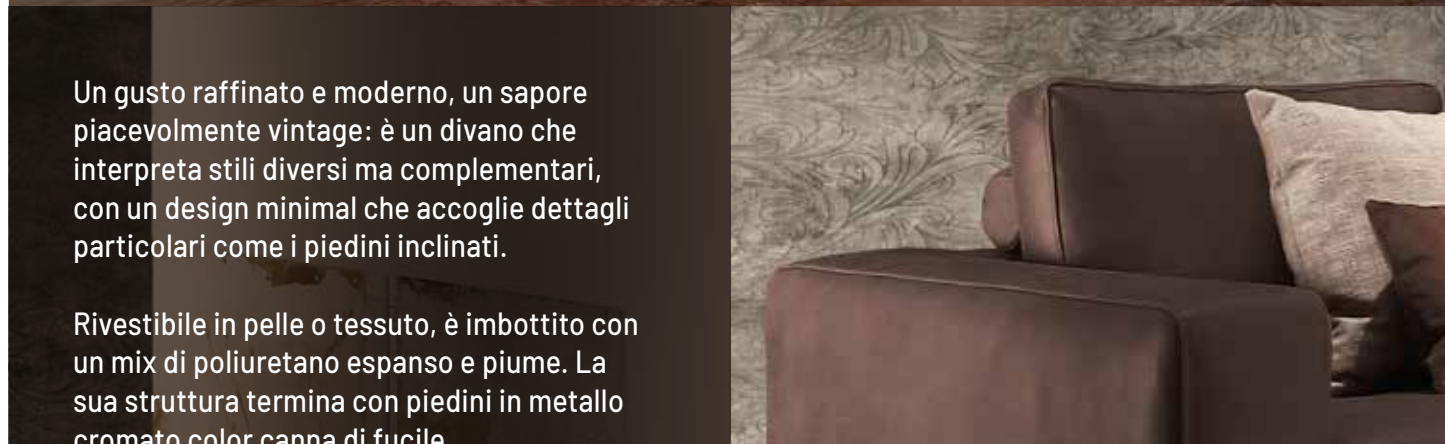




L8

Un gusto raffinato e moderno, un sapore piacevolmente vintage: è un divano che interpreta stili diversi ma complementari, con un design minimal che accoglie dettagli particolari come i piedini inclinati.

Rivestibile in pelle o tessuto, è imbottito con un mix di poliuretano espanso e piume. La sua struttura termina con piedini in metallo cromato color canna di fucile.



A refined and modern taste, a pleasantly vintage flavour: it is a sofa that interprets different yet complementary styles, with a minimalist design that welcomes distinctive details like the inclined feet.

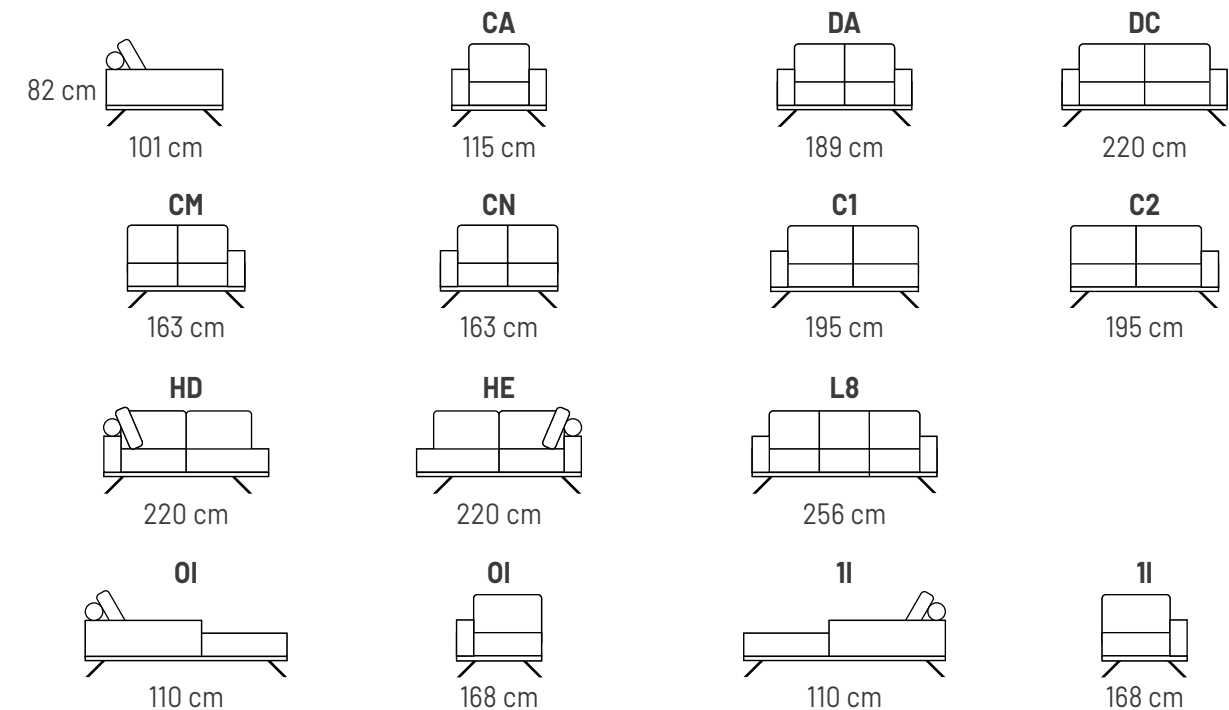
Coverable in leather or fabric, it is padded with a mix of polyurethane foam and down. Its structure ends with feet in gunmetal-coloured chromed metal.



- **RIVESTIMENTO:** pelle o tessuto; non sfoderabile
- **FUSTO:** pannelli di fibra di legno e multistrato classe E1, assemblato con listelli in abete e/o faggio massello; le parti della struttura portante sono imbullonate
- **IMBOTTITURA SCHIENALE:** fibra poliestere e piuma
- **IMBOTTITURA SEDUTA:** poliuretano espanso
- **SOSPENSIONI SCHIENALE:** cinghie elastiche
- **SOSPENSIONI SEDUTA:** cinghie elastiche
- **PIEDINO:** piedino in metallo cromato canna di fucile h. 16 cm
- **SOTTO DIVANO:** copertura parapolvere

- **COVERING:** leather and fabric; not removable cover
- **FRAME CONSTRUCTION:** hardwood load bearing rails, high density particle board, glued, screwed and stapled
- **BACK CUSHIONS:** fiberfill and feather
- **SEAT INTERIORS:** polyurethane foam
- **BACK SUSPENSIONS:** webbings (elastic belts)
- **SEAT SUSPENSIONS:** webbings (elastic belts)
- **FEET:** dark grey chromed metal finishing h. 16 cm
- **UNDER BOTTOM:** dust cover

ELEMENTI - ELEMENTS

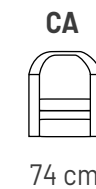
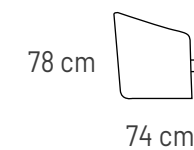




- **RIVESTIMENTO:** pelle o tessuto; non sfoderabile
- **FUSTO:** pannelli di fibra di legno e multistrato classe E1, assemblato con listelli in abete e/o faggio massello; le parti della struttura portante sono imbullonate
- **IMBOTTITURA SCHIENALE:** poliuretano espanso
- **IMBOTTITURA SEDUTA:** poliuretano espanso
- **SOSPENSIONI SEDUTA:** cinghie elastiche
- **SOTTO DIVANO:** copertura parapolvere
- **PIEDINI:** piedini in plastica colore nero h. 2 cm

- **COVERING:** leather and fabric; not removable cover
- **FRAME CONSTRUCTION:** hardwood load bearing rails, high density particle board, glued, screwed and stapled
- **BACK CUSHIONS:** polyurethane foam
- **SEAT INTERIORS:** polyurethane foam
- **SEAT SUSPENSIONS:** webbings (elastic belts)
- **UNDER BOTTOM:** dust cover
- **FEET:** black plastic feet h. 2 cm

ELEMENTI - ELEMENTS



Tra il classico e il moderno, il suo design racconta una poltrona che spicca per raffinatezza e pregio dei materiali. Lo schienale ovale permette un appoggio perfetto, ideale per il relax.

Cuciture a vista ne rimarcano l'estetica ricercata e la cura per i dettagli, mentre l'imbottitura in poliuretano espanso foderata in pelle o tessuto a scelta garantisce comfort e sostegno alla seduta.

Between classic and modern, its design tells the story of an armchair that stands out for its refinement and quality of materials. The oval backrest gives perfect support, ideal for relaxation.

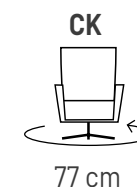
Exposed seams emphasize its refined look and attention to detail, while the polyurethane foam padding lined in leather or fabric of your choice guarantees comfort and support for the seat.



- **RIVESTIMENTO:** pelle o microfibra; non sfoderabile
- **FUSTO:** pannelli di fibra di legno e multistrato classe E1, assemblato con listelli in abete massello e/o faggio massello; le parti della struttura portante sono imbullonate
- **SOSPENSIONI SEDUTA:** cinghie elastiche
- **SOSPENSIONI SCHIENALE:** tamponamento in faesite
- **IMBOTTITURA SEDUTA:** poliuretano espanso
- **IMBOTTITURA SCHIENALE:** poliuretano espanso
- **PIEDINO:** base girevole a 5 razze in metallo colore nero
- **CARATTERISTICHE:** poltrona girevole

- **COVERING:** Leather and microfibre; not removable cover
- **FRAME CONSTRUCTION:** hardwood load bearing rails, high density particle board, glued, screwed and stapled
- **SEAT SUSPENSIONS:** webbings (elastic belts)
- **BACK SUSPENSIONS:** support panel in hardboard
- **SEAT INTERIORS:** polyurethane foam
- **BACK CUSHIONS:** polyurethane foam
- **FEET:** swivel 5 stars base in black metal finishing
- **OTHER INFORMATION:** swivel chair

ELEMENTI - ELEMENTS



Le linee squadrate sottolineano l'importanza della seduta, mentre il piedino in fine metallo cromato slancia l'intera struttura: un design studiato per essere istituzionale e al tempo leggero.

Rivestita in soffice pelle o microfibra, la poltrona ha una struttura in resistente legno massello, mentre l'imbottitura in poliuretano espanso garantisce una seduta confortevole.

The square lines underline the importance of the seat, while the fine chromed metal foot slims the entire structure: a design studied to be institutional and light at the same time.

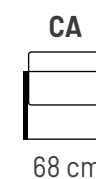
Covered in soft leather or microfibre, the armchair has a durable solid wood structure, while the polyurethane foam padding guarantees a comfortable seat.



- **RIVESTIMENTO:** pelle o microfibra; non sfoderabile
- **FUSTO:** struttura in metallo
- **SOSPENSIONI SEDUTA:** tamponamento in faesite
- **SOSPENSIONI SCHIENALE:** tamponamento in faesite
- **IMBOTTITURA SEDUTA:** poliuretano espanso
- **IMBOTTITURA SCHIENALE:** poliuretano espanso
- **PIEDINO:** base in metallo laccato marrone h. 43/60 cm

- **COVERING:** leather and fabric; not removable cover
- **FRAME CONSTRUCTION:** metal frame
- **SEAT SUSPENSIONS:** support panel in hardboard
- **BACK SUSPENSIONS:** support panel in hardboard
- **SEAT INTERIORS:** polyurethane foam
- **BACK CUSHIONS:** polyurethane foam
- **FEET:** base in brown lacquered metal h. 43/60 cm

ELEMENTI - ELEMENTS



Design minimal e linee geometriche raccontano una poltrona nata per donare il massimo comfort. Lo schienale a effetto sospeso è infatti progettato per offrire un perfetto sostegno della zona dorsale.

La struttura presenta un particolare piedino in metallo laccato marrone. La seduta, imbottita in poliuretano espanso, può essere rivestita in pelle o in soffice microfibra.

Minimalist design and geometric lines tell the story of an armchair created to give maximum comfort. The suspended effect backrest is designed to offer perfect support for the dorsal area.

The structure has a particular foot in brown lacquered metal. The seat, padded with polyurethane foam, can be covered in leather or soft microfibre.



- **RIVESTIMENTO:** pelle o microfibra; non sfoderabile
- **FUSTO:** pannelli di fibra di legno e multistrato classe E1, assemblato con listelli in abete massello e/o faggio massello; le parti della struttura portante sono imbullonate
- **SOSPENSIONI SEDUTA:** cinghie elastiche
- **SOSPENSIONI SCHIENALE:** tamponamento in faesite
- **IMBOTTITURA SEDUTA:** poliuretano espanso
- **IMBOTTITURA SCHIENALE:** poliuretano espanso
- **PIEDINO:** versione girevole con basamento piatto in legno colore nero con dondolo

- **COVERING:** leather and fabric; not removable cover
- **FRAME CONSTRUCTION:** hardwood load bearing rails, high density particle board, glued, screwed and stapled
- **SEAT SUSPENSIONS:** webbings (elastic belts)
- **BACK SUSPENSIONS:** support panel in hardboard
- **SEAT INTERIORS:** polyurethane foam
- **BACK CUSHIONS:** polyurethane foam
- **FEET:** swivel flat base in black wood; rocking base

ELEMENTI - ELEMENTS



Le linee curve racchiudono una morbida imbottitura che permette di beneficiare del relax più totale. La poltrona è completata da un basamento girevole in metallo, che segue il design della struttura.

Il piatto girevole in metallo dà personalità e nel contempo sostiene questa poltrona caratterizzata dalle linee curvate. Il rivestimento in pelle o microfibra è imbottito con poliuretano espanso.

The curved lines enclose a soft padding that allows you to enjoy total relaxation. The armchair is completed by a swivel metal base, which follows the design of the structure.

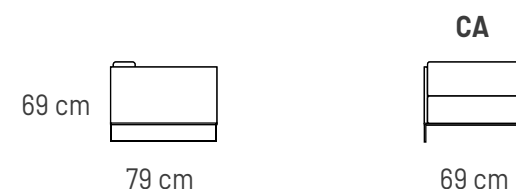
The metal rotating table gives personality and at the same time supports this armchair characterized by curved lines. The leather or microfiber covering is padded with polyurethane foam.



- **RIVESTIMENTO:** pelle o microfibra; non sfoderabile
- **FUSTO:** pannelli di fibra di legno e multistrato classe E1, assemblato con listelli in abete massello e/o faggio massello; le parti della struttura portante sono imbullonate
- **SOSPENSIONI SEDUTA:** cinghie elastiche
- **SOSPENSIONI SCHIENALE:** tamponamento in faesite
- **IMBOTTITURA SEDUTA:** poliuretano espanso
- **IMBOTTITURA SCHIENALE:** poliuretano espanso
- **PIEDINO:** base in metallo cromato h. 15 cm

- **COVERING:** leather and fabric; not removable cover
- **FRAME CONSTRUCTION:** hardwood load bearing rails, high density particle board, glued, screwed and stapled
- **SEAT SUSPENSIONS:** webbings (elastic belts)
- **BACK SUSPENSIONS:** support panel in hardboard
- **SEAT INTERIORS:** polyurethane foam
- **BACK CUSHIONS:** polyurethane foam
- **FEET:** base in chromed metal h. 15 cm

ELEMENTI - ELEMENTS



CA

Contemporanea nelle forme, confortevole nel design, unica nel suo genere: è la poltrona elegante e raffinata, che si distingue per le linee minimal, evidenti nella distintiva base geometrica.

Imbottita in morbido poliuretano espanso, può essere rivestita in pelle o microfibra. La struttura è resa particolare dalla base in metallo cromato, che ne garantisce la stabilità elevando la seduta.

Contemporary in shape, comfortable in design, one of a kind: it is the elegant and refined armchair that stands out for its minimalist lines, evident in the distinctive geometric base.

Padded with soft polyurethane foam, it can be covered in leather or microfibre. The structure is made particular by the chromed metal base, which guarantees its stability by elevating the seat.



CK

Le sue forme geometriche, ispirate a un design senza tempo, poggiano su un'elegante base girevole. Il confortevole rivestimento racchiude una soffice imbottitura, per un relax sorprendente.

La poltrona è sorretta da una base girevole in metallo che slancia la struttura verso l'alto. La sua imbottitura, in poliuretano espanso, può essere rivestita a scelta con pelle, tessuto o microfibra.

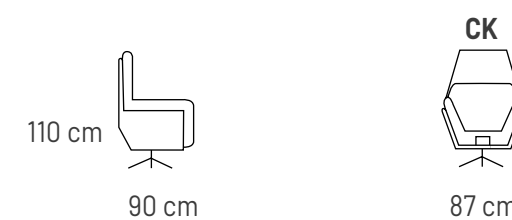
Its geometric shapes, inspired by a timeless design, rest on an elegant swivel base. The comfortable covering encloses a soft padding, for amazing relaxation.

The armchair is supported by a swivel metal base that slims the structure upwards. Its padding, in polyurethane foam, can be covered either with leather, fabric, or microfibre.

- **RIVESTIMENTO:** pelle, tessuto o microfibra; non sfoderabile
- **FUSTO:** pannelli di fibra di legno e multistrato classe E1, assemblato con listelli in abete e/o faggio massello; le parti della struttura portante sono imbullonate.
- **SOSPENSIONI SEDUTA:** cinghie elastiche
- **SOSPENSIONI SCHIENALE:** cinghie elastiche
- **IMBOTTITURA SEDUTA:** poliuretano espanso + air system
- **IMBOTTITURA SCHIENALE:** poliuretano espanso
- **PIEDINO:** base girevole a 5 razze in metallo colore nero

- **COVERING:** leather, microfibre and fabric; not removable cover
- **FRAME CONSTRUCTION:** hardwood load bearing rails, high density particle board, glued, screwed and stapled
- **SEAT SUSPENSIONS:** webbings (elastic belts)
- **BACK SUSPENSIONS:** webbings (elastic belts)
- **SEAT INTERIORS:** polyurethane foam + air system
- **BACK CUSHIONS:** polyurethane foam
- **FEET:** swivel 5 stars base in black metal finishing

ELEMENTI - ELEMENTS





- **RIVESTIMENTO:** pelle o microfibra; non sfoderabile
- **FUSTO:** pannelli di fibra di legno e multistrato classe E1, assemblato con listelli in abete massello e/o faggio massello; le parti della struttura portante sono imbullonate
- **SOSPENSIONI SEDUTA:** cinghie elastiche
- **SOSPENSIONI SCHIENALE:** cinghie elastiche
- **IMBOTTITURA SEDUTA:** poliuretano espanso
- **IMBOTTITURA SCHIENALE:** poliuretano espanso
- **PIEDINO:** base a 5 razze in metallo colore nero
- **CARATTERISTICHE:** basamento fisso in metallo, finitura colore nero + air system

- **COVERING:** leather and microfibre; not removable cover
- **FRAME CONSTRUCTION:** hardwood load bearing rails, high density particle board, glued, screwed and stapled
- **SEAT SUSPENSIONS:** webbings (elastic belts)
- **BACK SUSPENSIONS:** webbings (elastic belts)
- **SEAT INTERIORS:** polyurethane foam
- **BACK CUSHIONS:** polyurethane foam
- **FEET:** black, 5-star aluminium base
- **OTHER INFORMATION:** static base in metal black finish + air system

ELEMENTI - ELEMENTS



CA

Design futuristico con cuciture che scardinano la tradizione, per una poltrona unica in ogni dettaglio: dalla base a effetto geometrico alla seduta reclinata, il comfort è l'assoluto protagonista.

Impreziosita da particolari cuciture a vista, presenta una base fissa in metallo con finitura di colore nero. Foderabile con morbida pelle o microfibra, l'imbottitura è in poliuretano espanso.

Futuristic design with seams that subvert tradition, for an armchair that is unique in every detail: from the geometric effect base to the reclined seat – comfort is the absolute protagonist.

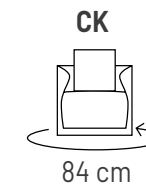
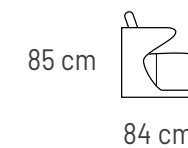
Embellished with special visible stitching, it has a fixed metal base with a black finish. Coverable with soft leather or microfibre, the padding is in polyurethane foam.



- **RIVESTIMENTO:** pelle o microfibra; non sfoderabile
- **FUSTO:** pannelli di fibra di legno e multistrato classe E1, assemblato con listelli in abete massello; le parti della struttura portante sono imbullonate
- **SOSPENSIONI SEDUTA:** cinghie elastiche
- **SOSPENSIONI SCHIENALE:** cinghie elastiche
- **IMBOTTITURA SEDUTA:** poliuretano espanso
- **IMBOTTITURA SCHIENALE:** poliuretano espanso
- **PIEDINO:** base girevole con basamento piatto in metallo

- **COVERING:** leather and fabric; not removable cover
- **FRAME CONSTRUCTION:** hardwood load bearing rails, high density particle board, glued, screwed and stapled
- **SEAT SUSPENSIONS:** webbings (elastic belts)
- **BACK SUSPENSIONS:** webbings (elastic belts)
- **SEAT INTERIORS:** polyurethane foam
- **BACK CUSHIONS:** polyurethane foam
- **FEET:** swivel flat base in metal

ELEMENTI - ELEMENTS



CK

Le linee innovative sembrano cingere in un abbraccio chi vi si accomoda, accogliendolo in una seduta dal grande impatto visivo. Un design che spicca dominando l'ambiente, ma con leggerezza.

La struttura interna presenta un'imbottitura in poliuretano espanso, mentre all'esterno un rivestimento in pelle o microfibra. La base girevole in metallo, celata alla vista, ne assicura la stabilità.

The innovative lines seem to embrace whom is sitting, welcoming them in a seat of great visual impact. A design that stands out, dominating the environment, but with lightness.

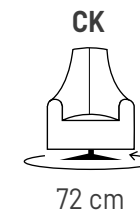
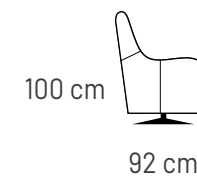
The internal structure has a polyurethane foam padding, while on the outside a leather or microfibre covering. The swivel metal base, hidden from view, ensures its stability.



- **RIVESTIMENTO:** pelle o microfibra; non sfoderabile
- **FUSTO:** pannelli di fibra di legno e multistrato classe E1, assemblato con listelli in abete massello e/o faggio massello; le parti della struttura portante sono imbullonate
- **SOSPENSIONI SEDUTA:** cinghie elastiche
- **SOSPENSIONI SCHIENALE:** cinghie elastiche
- **IMBOTTITURA SEDUTA:** poliuretano espanso
- **IMBOTTITURA SCHIENALE:** poliuretano espanso
- **PIEDINO:** base piatta girevole in legno laccato nero

- **COVERING:** leather and fabric; not removable cover
- **FRAME CONSTRUCTION:** hardwood load bearing rails, high density particle board, glued, screwed and stapled
- **SEAT SUSPENSIONS:** webbings (elastic belts)
- **BACK SUSPENSIONS:** webbings (elastic belts)
- **SEAT INTERIORS:** polyurethane foam
- **BACK CUSHIONS:** polyurethane foam
- **FEET:** swivel flat base in black lacquered wood

ELEMENTI - ELEMENTS



Linee slanciate e design ultra-confortevole: è questo il segreto di una poltrona pensata per accogliere e sostenere. Il suo schienale permette infatti un appoggio totale per il relax più completo.

Design ultra-confortevole con avvolgente schienale alto. La poltrona presenta un'ampia base piatta girevole in metallo, morbida imbottitura in poliuretano espanso e rivestimento in pelle o microfibra.

Slender lines and ultra-comfortable design: this is the secret of an armchair designed to welcome and support. Its backrest supports the whole back for complete relaxation.

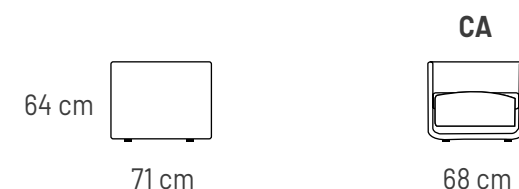
Ultra-comfortable design with tall, enveloping backrest. The armchair has a wide flat swivel base in metal, soft polyurethane foam padding, and leather or microfibre covering.



- **RIVESTIMENTO:** pelle o microfibra; non sfoderabile
- **FUSTO:** pannelli di fibra di legno e multistrato classe E1, assemblato con listelli in abete e/o faggio massello; le parti della struttura portante sono imbullonate
- **IMBOTTITURA SCHIENALE:** poliuretano espanso
- **IMBOTTITURA SEDUTA:** poliuretano espanso
- **SOSPENSIONI SCHIENALE:** cinghie elastiche
- **SOSPENSIONI SEDUTA:** cinghie elastiche
- **PIEDINI:** piedini neri in plastica h. 4 cm
- **SOTTO DIVANO:** copertura parapolvere

- **COVERING:** leather and microfibre; not removable cover
- **FRAME CONSTRUCTION:** hardwood load bearing rails, high density particle board, glued, screwed and stapled
- **BACK CUSHIONS:** polyurethane foam
- **SEAT INTERIORS:** polyurethane foam
- **BACK SUSPENSIONS:** webbings (elastic belts)
- **SEAT SUSPENSIONS:** webbings (elastic belts)
- **FEET:** black plastic feet h. 4 cm
- **UNDER BOTTOM:** dust cover

ELEMENTI - ELEMENTS



Compatto e lineare, il suo design è stato progettato per adattarsi a ogni stile e necessità d'arredo. Le inusuali geometrie formano un confortevole effetto nido, che accoglie la cuscinatura.

Una poltrona dalle linee eleganti e particolari, con una morbida imbottitura in poliuretano espanso. Può essere rivestita, a scelta, in pelle o microfibra, per completare con gusto ogni spazio.

Compact and linear, its design has been designed to adapt to any furniture style and need. The unusual geometry forms a comfortable nest effect that welcomes the cushions.

An armchair with elegant and distinctive lines, with a soft polyurethane foam padding. It can be covered either in leather or microfibre to complete any environment with taste.



HL

È il comfort che ha ispirato il design di questa inimitabile chaise longue ellittica. Il suo schienale decentrato, fornito di morbidi cuscini removibili, offre un appoggio comodo e personalizzabile.

All'interno la sua imbottitura è divisa in poliuretano espanso e Memory Foam per la seduta, e morbida piuma per cuscini e schienale. Il rivestimento può essere scelto tra pelle, microfibra o tessuto.

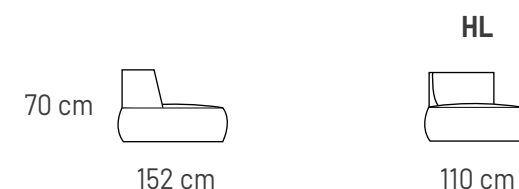
Comfort is what inspired the design of this unique elliptical chaise longue. Its off-centre backrest, equipped with soft removable cushions, offers a comfortable and customizable support.

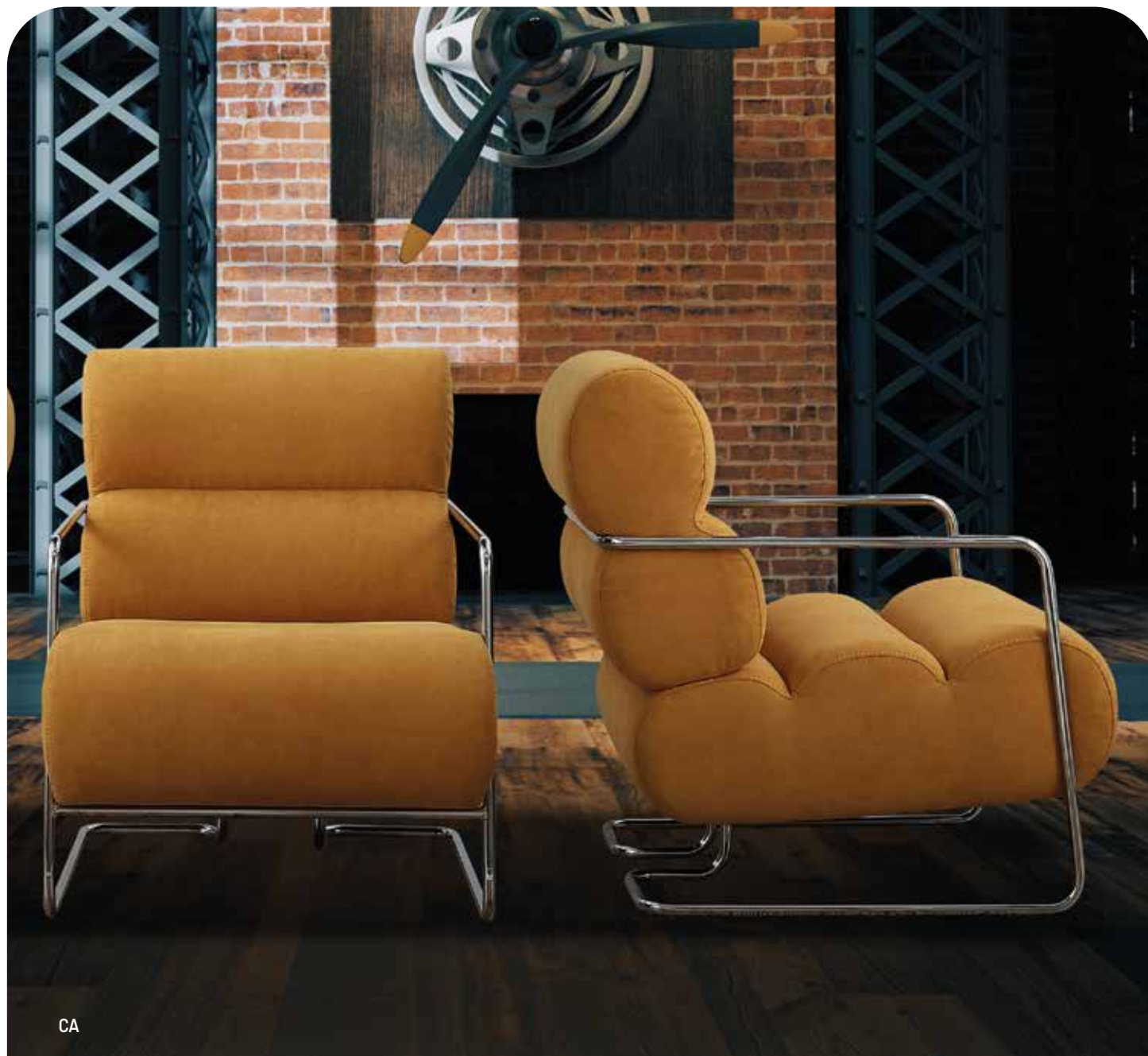
Inside, its padding is divided into polyurethane foam and Memory Foam for the seat, and soft down for the cushions and backrest. The covering can be either leather, microfibre, or fabric.

- **RIVESTIMENTO:** pelle, microfibra o tessuto; non sfoderabile
- **FUSTO:** pannelli di fibra di legno e multistrato classe E1, assemblato con listelli in abete e/o faggio massello; le parti della struttura portante sono imbullonate
- **IMBOTTITURA SCHIENALE:** piuma
- **IMBOTTITURA SEDUTA:** poliuretano espanso + memory
- **SOSPENSIONI SCHIENALE:** cinghie elastiche
- **SOSPENSIONI SEDUTA:** cinghie elastiche
- **PIEDINO:** piedino nero in plastica 3 mm

- **COVERING:** leather, microfibre and fabric; not removable cover
- **FRAME CONSTRUCTION:** hardwood load bearing rails, high density particle board, glued, screwed and stapled
- **BACK CUSHIONS:** feather
- **SEAT INTERIORS:** polyurethane foam + memory
- **BACK SUSPENSIONS:** webbings (elastic belts)
- **SEAT SUSPENSIONS:** webbings (elastic belts)
- **FEET:** black plastic feet 3 mm

ELEMENTI - ELEMENTS

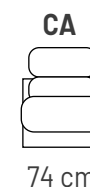
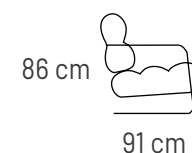




- **RIVESTIMENTO:** tessuto
- **FUSTO:** misto legno massello, rinforzato con pannelli di particelle; struttura in metallo
- **SOSPENSIONI SEDUTA:** cinghie elastiche
- **SOSPENSIONI SCHIENALE:** cinghie elastiche
- **IMBOTTITURA SEDUTA:** poliuretano espanso + termolegato a base poliestere
- **IMBOTTITURA SCHIENALE:** poliuretano espanso + termolegato a base poliestere
- **PIEDINO:** base in metallo cromato h. 60/13 cm

- **COVERING:** fabric
- **FRAME CONSTRUCTION:** mixed solid wood, reinforced with particle board; metal structure
- **SEAT SUSPENSIONS:** webbings (elastic belts)
- **BACK SUSPENSIONS:** webbings (elastic belts)
- **SEAT INTERIORS:** polyurethane foam + polyester fiber
- **BACK CUSHIONS:** polyurethane foam + polyester fiber
- **FEET:** base in chromed metal h. 60/13 cm

ELEMENTI - ELEMENTS



CA

Design unico dal fascino ultra-moderno, con linee stondate avvolte da una struttura geometrica che sorregge ed esalta le forme. È la poltrona perfetta per ambienti ampi, dallo stile industrial.

L'unicità è sottolineata dalla confortevole imbottitura in poliuretano espanso e ovatta, in contrasto con la struttura in metallo che funge da appoggio, divenendo al contempo elemento di design.

Unique design with an ultra-modern charm, with rounded lines wrapped in a geometric structure that supports and enhances the shapes. It is the perfect armchair for large environments, with an industrial style.

The uniqueness is underlined by the comfortable padding in polyurethane foam and wadding, in contrast to the metal structure that acts as a support, becoming at the same time a design element.

Chateau d'Axx[®]

HEADQUARTER

Via Nazionale dei Giovi, 159
20823 Lentate sul Seveso (MB)

www.chateau-dax.it

Chateau d'Axx®